

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

«El Adelantado de Segovia, S. L.»  
Director: Angel Vilches González

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Martes 16 de abril de 1974  
AÑO LXXIV.—Núm. 22.487.

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-46-98. REDACCION, 41-46-97. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-46-96  
Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar 7 pesetas

## El Caudillo y su esposa, de regreso en El Pardo

Llegaron ayer tarde procedentes de Galicia

Madrid, 16.—Su Excelencia el jefe del Estado, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, llegó a media tarde de ayer a su residencia del palacio de El Pardo, dando así por terminadas sus vacaciones de Semana Santa, tras varias jornadas de descanso en Galicia, parte de las cuales las dedicó a la pesca del salmón en el río Eo, en las proximidades del Ribadeo (Lugo).—Pyresa.

## ORIENTE MEDIO

### ENCARNIZADOS COMBATES EN EL HERMON

Fuerte lucha también en las alturas de Golán  
Egipto advierte que luchará de nuevo contra Israel si éste prosigue su escalada de represalias

Damasco, 15.—Encarnizados combates han vuelto a registrarse hoy entre las fuerzas sirias y las israelíes en el nevado monte Hermón, informa un portavoz sirio, que ha acusado a los israelíes de bombardear edificios civiles en una aldea situada en las cercanías de la línea del frente.—Efe.

#### TAMBIEN EN ZONAS DE GOLAN

Damasco, 16.—Según informa un portavoz militar sirio, durante la pasada noche se produjeron combates entre fuerzas sirias e israelíes en torno al monte Hermón.

«Esta mañana—añade el portavoz—los combates se extendieron a otras zonas de Golán».

No se facilitan más detalles al respecto.—Efe-Upi.

#### SE PROYECTAN NUEVOS COMBATES

Damasco, 16.—Según informes sirios, se proyectan nuevos combates en torno al monte Hermón.

Los duelos entre carros de combate y artillería, que se iniciaron a lo largo del frente de Golán hace 35 días se intensificaron el pa-

sado fin de semana, registrándose los combates más violentos desde octubre.

Los sirios informaron que ayer lograron alcanzar de lleno una estación de radar israelí.

Los proyectiles sirios también alcanzaron emplazamientos artilleros, unidades de apoyo y blindados a lo largo del frente.

El presidente sirio, Hafez al Assad, a punto de concluir su visita a la Unión Soviética, se ha mantenido en contacto continuo con Damasco en relación con los combates.

El doctor Ali Hashem, ministro de Educación, publicó ayer un decreto haciendo obligatorio el entrenamiento militar para los estudiantes universitarios y otros institutos superiores. Los estudiantes tendrán que entrenarse en campamentos durante 30 ó 40 días.—Efe-Reuter.

#### MOVIMIENTOS DE TROPAS LIBANESAS

Beirut, 15.—El ejército libanés ha trasladado carros de combate, blindados y transportes de tropas a las zonas meridionales fronterizas con Israel, tras el reciente ataque judío contra seis aldeas libanesas, según informes procedentes del sur del Líbano.

El viernes, grupos diversos israelíes volaron 24 casas en seis aldeas, a tres kilómetros de la frontera y secuestraron a 13 civiles. Los asaltos se realizaron por la noche.

Una mujer y su hija murieron en la aldea de Muheibib al dinamitar los israelíes la casa donde vivían.—Efe-Reuter.

#### ADVERTENCIA EGIPCIA A ISRAEL

Naciones Unidas, 16.—Egipto combatirá contra Israel si las fuerzas israelíes prosiguen su escalada de represalias hacia Siria y Líbano debido a los ataques de los guerrilleros palestinos, declaró ayer el ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Ismail Fahmy.

«Los israelíes corren el riesgo de echar por tierra el acuerdo de paz, dijo Fahmy durante una entrevista. «No permaneceremos inmóviles, permitiéndoles que ataquen al Líbano y Siria».

Egipto ha mantenido el alto el fuego con Israel desde el pasado mes de enero, pero advierte que lo romperá, si Israel prosigue la escalada de represalias en el frente norte, en respuesta a la incursión guerrillera de Kiryat Shmonah, llevada a cabo la semana pasada, en el que resultaron muertos 18 israelíes.—Efe.

#### REUNION DEL CONSEJO DE SEGURIDAD

Naciones Unidas, 15.—El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas se reunió este lunes para considerar la reclamación presentada por el Líbano con relación al ataque llevado a cabo por Israel contra seis localidades libanesas, en represalia por la incursión de un grupo de guerrilleros árabes en un poblado israelí.—Efe.

## HARO SE OPONE A SER DECLARADA CIUDAD HISTORICO-ARTISTICA

Haro (Logroño), 15.—La ciudad está viviendo unos momentos de inquietud debido al expediente incoado para declarar a Haro conjunto histórico-artístico.

El Ayuntamiento, consciente de los perjuicios que podría ocasionar esta decisión del Patrimonio Artístico Nacional, formuló, junto con otras entidades, una declaración haciendo patente que la decisión de aquel organismo podría tener serias repercusiones en el desarrollo de la ciudad.

## De actriz a cocinera



Esta es la famosa actriz cinematográfica Betty Hutton, quien recientemente se convirtió al catolicismo. En la actualidad trabaja como cocinera en la rectoría de la iglesia de San Antonio, en Portsmouth, Rhode Island (USA)

## GOLPE DE ESTADO EN NIGER

Asume el poder el teniente coronel Kountie, jefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas

Bamako (Malí), 15.—Un golpe de Estado tuvo lugar anoche en Niger, según noticias suministradas por «Radio Niamey», informa la agencia «MAP».—Efe.

#### ASUME EL PODER EL TENIENTE CORONEL KOUNTIE

Niamey, 15.—«Radio Niamey» ha anunciado esta mañana que el teniente coronel Seyni Kountie, jefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas nigerinas, ha asumido el poder del país, según informa la agencia «MAP».

Kountie, que dio un golpe de Estado anoche, derrocando al presidente Diori Hamani, ha anunciado que «ante la situación dramática que ha vivido Níger, él ha tomado el poder y se ha declarado convencido de que podrá contar con los nigerinos, a fin de que el país subsista».

Kountie anunció también que ha decidido la suspensión de la Constitución, la disolución de la Asamblea Nacional y la supresión de todas las organizaciones políticas y parapolíticas.

El jefe del Estado Mayor ha indicado, asimismo, que las responsabilidades serán asumidas «en orden, justicia y solidaridad y que se ha establecido un toque de queda de las 19,30 hasta las 6,00 horas locales, a partir de hoy».

«Las autoridades militares y civiles velarán por el mantenimiento del orden, la protección de las personas y sus bienes en sus zonas de responsabilidades», ha dicho Kountie reafirmando por otra parte, que «Níger seguirá perteneciendo a todas las organizaciones del continente y de la Comunidad Internacional; asegurará el respeto de todos los compromisos suscritos anteriormente a condición de que se tengan en cuenta los intereses y la dignidad de nuestro pueblo».—Efe.

## Negamos que las pruebas de selectividad supongan la implantación de un «numerus clausus» en la Universidad

El ministro de Educación y Ciencia recibió esta mañana a los periodistas

En el Ministerio de Educación y Ciencia se ha celebrado esta mañana a las diez y media una rueda de prensa en la que el titular del departamento, señor Martínez Esteruelas, a quien acompañaba el subsecretario y el director general de Universidades, ha informado sobre el proyecto de ley de selectividad universitaria.

«Tratamos,—dijo el ministro—de clarificar motivaciones, recapitular ideas y afirmar la mayor necesidad de una calidad de la educación, así como la firme negación de que se vaya a implantar un «numerus clausus».

Dijo don Cruz Martínez Esteruelas que el sistema de pruebas de selectividad que se pretende implantar pretende ser general y objetivo y más perfecto que el que pudieran establecer las diversas facultades. Los exámenes no serán convencionales, ni memorísticos, sino sólo una prueba de la madurez adquirida por el alumno.

Hubo a continuación un largo coloquio entre el ministro y los representantes de los medios informativos, acerca del cual informaremos mañana con mayor amplitud.

## Sacerdotes expulsados de Mozambique



De izquierda a derecha, los padres Giovanni Zani, Severino Peano, Cornelio Prandino y Daniele Cimitan, quienes con otros cinco sacerdotes católicos fueron expulsados de Mozambique, aparecen durante una conferencia de prensa celebrada en Roma.

#### EXPULSION

«PARTICULARMENTE DOLOROSA»

Ciudad del Vaticano, 15.—De «particularmente dolorosa» fue calificada hoy por el portavoz vaticano, Federico Alessandrini, la expulsión de los religiosos de Mozambique, que tuvo lugar recientemente, nueve de los cuales se refugiaron en Roma.

«El nuncio apostólico —dijo Alessandrini— hizo todo lo posible por impedir una salida particularmente dolorosa, tanto más cuanto unita ulteriormente en un país que tanto necesita de ello, el apostolado misionero. Los contactos diplomáticos de la Santa Sede se continúan intensamente».

Fuentes vaticanas afirman que monseñor Giuseppe Maria Sensi, nuncio de Lisboa, se entrevistó en Mozambique hasta el día 9 de abril con las autoridades, obteniendo, a lo que parece, la retirada de amenaza de expulsión a los misioneros.—Efe.

## ¿NEGOCIACIONES CEE - COMECON?

Bruselas, 15.—El COMECON será invitado oficialmente el próximo mes de mayo a iniciar negociaciones con la C. E. E., según se supo hoy en los medios comunitarios de esta capital.—Efe.

## Ocho mil escritos de alegación sobre el trasvase del Ebro

Zaragoza, 15.—Más de ocho mil escritos de alegación sobre el anteproyecto de trasvase del Ebro al Pirineo oriental han sido presentados hasta el cierre del plazo legal fijado por la Comisión de Aguas de Zaragoza. Los pliegos de alegación proceden en su mayor parte de personas y entidades de Zaragoza; también se cuentan entre los presentados escritos procedentes de provincias como Teruel, Huesca, Logroño, Alava y Tarragona. El pliego más voluminoso es el presentado el último día por Radio Zaragoza, que consta de seis mil folios con doscientas mil firmas.



# CRONICA DE LA CIUDAD

## ¿TERMINO LA FIESTA?

Después del medio día de fiesta de ayer, Lunes de Pascua, hay que preguntarse que si ya han terminado las "minivacaciones", especialmente las oficiales, y todo el mundo se ha reintegrado a su puesto de trabajo. Lo decimos con un cierto asomo de duda porque, visto lo que ha pasado otras veces, hay algunos remolones a los que les cuesta trabajo reintegrarse a la poltrona de su dependencia. Y esto no está nada bien, caramba, que ya que tienen la suerte de vacar cada dos por tres, lo normal es que sólo se aprovechen de esa ventaja—que no es pequeña—en los días previamente señalados.

No cabe duda que España—sobre todo a nivel oficial—es uno de los primeros países del mundo en esto de la holganza autorizada. Entre "semana inglesa", vacaciones de Navidad, Semana Santa, de verano etc., más las demás fiestas de determinado carácter, apenas si quedan días para que el amplio aparato burocrático pueda moverse. Y así suele ocurrir que las tareas se van dilatando de una fecha para otra... si es que por medio no hay otra fiesta, naturalmente.

No obstante, creemos que existirá algún procedimiento para que el trabajo que se deja pendiente por causa de estas ausencias se realice a la mayor brevedad posible, sobre todo pensando que las vacaciones se aprovecharán para recuperar las fuerzas que se hayan perdido en las jornadas hábiles. Porque sólo faltaría que tras el regreso aún tuviesen que pasar algunos días más antes de que volviese la "acimatación"; figúrense ustedes lo que sería de este país si la masa laboral hiciese otro tanto.

Así, pues, a animarse, a echar mano a los papeles pendientes y a ponerse al día... que el verano ya está ahí.

# AGENDA

MIÉRCOLES 17 DE ABRIL

Van 107 días de 1974; faltan 258.  
Sol: De 5,34 a 20,56.  
Santor: Santos Elias, pb.; Pedro, doctor; Pablo, Isidoro, mjs.

Pensamiento: «Es la desconfianza causa principal de nuestros fracasos. Confiar y apoyarse en la fortaleza, ya es ser fuerte. No importa el número y valor de sus talentos, siempre serás débil si abandonas la fe y confianza en ti mismo y en tus poderes» (Bibec).

## FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:

Plaza de Franco, 10.  
Muerte y Vida, 2.

## LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 199.

## CALIFICACIÓN MORAL DE LAS PELICULAS

«Detenido en espera de juicio», (3R) 98 m.  
«Soldado azul», (3R) 115 m.

# Cartelera de Espectáculos

## CINE CERVANTES

Miércoles 17 de abril

8 tarde

## Función cinematográfica benéfica en favor de los niños subnormales

Riguroso estreno en único día de la producción de

STANLEY KRAMER

## LOS ANGELES SIN PARAISO

interpretada por Burt Lancaster

Localidades en taquilla a partir del día 13

Función patrocinada por la empresa cinematográfica

SIRENAS.—Hoy, 7.30: DETENIDO EN ESPERA DE JUICIO, por Alberto Sordi y Elga Anderson, mayores 18 años. Mañana, estreno sensacional: SOLDADO AZUL, por Candice Bergen.

CERVANTES.—Mañana, 8 tarde, función extraordinaria en beneficio de los niños subnormales.

## EMPLEADO DE HOGAR

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar concede a los que hayan abonado los gastos de defunción, la prestación económica de 5.000 pesetas, que deberá solicitarse en la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión.



# Información Local

## Ninguna novedad, en nuestra provincia, en la última fase de la "Operación retorno"

Ayer por la mañana se dio por terminada, en las carreteras de nuestra provincia, la «Operación retorno», montada, como es sabido, para facilitar el regreso de vehículos tras las vacaciones de Semana Santa.

Según nos informa el Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, los servicios a su cargo estuvieron situados en distintos puntos de las carreteras nacionales I (Madrid-Irún), VI (Madrid-La Coruña), 601 (Madrid-León por Segovia) y 603 (Segovia-San Rafael).

La circulación de vehículos disminuyó sensiblemente con relación al sábado y domingo últimos, haciéndose notablemente más fluida y sin que se produjeran incidencias de relieve.

## Vida cultural

## Pinturas de Olmos Lanau y Orús Sacacia, en la sala del Torreón de Lozoya

Dos jóvenes pintoras zaragozanas, compañeras de estudios en su día en la Escuela de Bellas Artes «San Jorge», de Barcelona, exponen estos días sus últimas obras—óleos y ceras—en las salas de la Caja de Ahorros, en el Torreón de Lozoya.

En la primera de las salas figuran las obras de Orús Sacacia, que estuvo pensionada en la Residencia de Pintores de nuestra ciudad el año 1970 y consiguió en aquella ocasión la Medalla de Plata concedida por el Ayuntamiento de Segovia. La obra de esta pintora se inscribe en una línea que recuerda vivamente al "fauvismo"; un cromatismo alegre y muy entonado, con predominio de rojos, malvas y ocre y un dibujo lleno de libertad, con una mezcla de fuerza y de gracia, caracterizan la obra más representativa y personal de esta pintora.

Por su parte, Olmos Lanau, que desempeña en la actualidad el cargo de profesora de dibujo en el Instituto Goya de Zaragoza, presenta con su compañera paisajes, flores y algún retrato, y su manera de hacer tiene una notable semejanza, como una cierta familiaridad con la obra de aquélla, salvo que todo aparece teñido aquí de un tinte bastante más convencional.

La exposición, como ya se ha anunciado, permanecerá abierta hasta el sábado próximo.—R. B.

## SUCESOS

en la capital y provincia

## 5 heridos al colisionar un autocar y un taxi

Cinco personas, domiciliadas en nuestra ciudad, resultaron heridas en un accidente de tráfico que ocurrió ayer, a las once y diez de la mañana, en el kilómetro 81.800 de la carretera nacional 603 (Segovia-San Rafael).

En dicho punto, situado en un cambio de rasante, el autocar matrícula M-613-959, que conducía don Pedro García Rodríguez, residente en Madrid, colisionó por alcance con el autotaxi SG-17.918, que guiaba don Quiterio Frías Gómez, resultando éste herido de carácter leve, así como los ocupantes del vehículo de servicio público don Albino Martín Díaz, su esposa, doña Felisa Fernández, y los hijos de ambos, Fuencisla y Alberto.

## PERSONAL TECNICO DOCENTE PARA FORMACION DE ADULTOS

La Dirección General de Promoción Social del Ministerio de Trabajo, anuncia convocatoria para contratar

15 TECNICOS DOCENTES, Grupos B y C, con carácter de colaboradores del Servicio de Acción Formativa, para impartir enseñanzas en las especialidades de:

## MANDOS INTERMEDIOS Y TECNICAS EMPRESARIALES

### CONDICIONES:

- Nacionalidad española.
- Mayores de 21 años.
- Servicio Militar o Social cumplido (o exento).
- Titulación: Licenciado Universitario, Ingeniero o Arquitecto Superiores, para el Grupo B; Perito o Ingeniero Técnico o Diplomado en Escuela Universitaria, para el Grupo C.
- Conocimientos en las materias relacionadas con las especialidades de Mandos Intermedios y Técnicas Empresariales.
- Experiencia no inferior a dos años en trabajos de aplicación de dichos conocimientos.

PLAZO DE SOLICITUD: Hasta el 29 de Abril de 1974.  
INFORMACION, BASES DE CONVOCATORIA Y DOCUMENTACION DE SOLICITUD: Pueden obtenerse en las Gerencias Provinciales del Servicio de Acción Formativa-PPO, o escribiendo a la Gerencia Nacional de dicho Servicio, Bretón de los Herreros, 41 - Teléfono 253 74 00 - MADRID-3.

SAF/PPO

## TEATRO

## REPRESENTACIONES SOBRE TEMAS RELIGIOSOS

## EL GRUPO DEL INEM MASCULINO Y FEMENINO, A FRANCIA

En las horas postreras de la Semana Santa se ofrecieron en nuestra ciudad dos representaciones teatrales de índole religioso, ambas a cargo de entusiastas grupos locales, que siempre están dispuestos a prestar su valiosa colaboración en un arte que aquí no cuenta todavía—y lamentablemente—con suficiente número de seguidores.



Un momento de la escenificación de "El arado".— (Foto F. Peñalosa.)

El Teatro Popular de Segovia en colaboración con el Centro de Juventud SAI, presentó en la iglesia de las Madres Dominicas una interesante escenificación de estampas de la Pasión debidas a la pluma de un dominico croata, el padre Kupareo. Quince artistas y otros tantos integrantes del coro, dieron vida a estas escenas, pulcramente estudiadas y presentadas, con un montaje sencillo y sobrio pero lleno de verosimilitud y de fuerza dramática.

Por otro lado el Teatro Popular Medieval de Segovia ofreció en la iglesia parroquial de San Lorenzo, una escenificación de una canción popular segoviana, de gran belleza expresiva, «El arado». Como se sabe, la letra de esta canción va comparando cada pieza del arado con alguno de los tormentos sufridos por Cristo durante su Pasión. Colaboró el coro de la Residencia Provincial al que se incorporaron algunas jóvenes del coro parroquial de Zamarramala. La escenificación se realizó con acierto, también con sencillez y con suma expresividad, subrayándose con unos comentarios religiosos escritos por don Juan José Cerezo, párroco del Cristo del Mercado.

## EL GRUPO DEL INSTITUTO. A FRANCIA

El grupo de teatro del Instituto Nacional de Enseñanza Media, masculino y femenino, de nuestra ciudad, ha salido hacia Francia al objeto de ofrecer algunas actuaciones en teatros y centros culturales.

El grupo representará a nuestra ciudad el próximo día 21. Durante su estancia en Francia tiene previstas actuaciones en Nantes y en Rochefort. Representará «El adelfio» de Rafael Alberti, bajo la dirección de Manuel Sesma Sanz, obra con la que este grupo representó a Segovia en la fase de sector del Certamen de Experiencias Teatrales. También ofrecerán la representación de una breve obra de Lauro Olmo, «La noticia», así como recitales de poesías y canciones españolas sobre poemas contemporáneos.

A su regreso a Segovia, el grupo representará «El adelfio», con destino a los profesores y alumnos de los institutos y posteriormente es posible que también ofrezca una representación de carácter público.

## El día 26, funeral en el Valle de los Caídos por los segovianos muertos en la guerra

El viernes día 26, a las once de la mañana, se celebrará en la basílica de la Santa Cruz del Valle de los Caídos, un solemne funeral por todos los segovianos fallecidos durante la Cruzada de Liberación.

Con tal motivo la Jefatura Provincial del Movimiento ha dispuesto de un servicio de autocares que saldrán a las nueve de la mañana de dicho día 26 de la avenida de Fernández Lareda, frente a la Casa Sindical, para que pueda ser utilizado, gratuitamente, por los familiares de caídos que quieran asistir a dicho funeral.

Las inscripciones, hasta completar la capacidad de los vehículos, deberán hacerse en horas de oficina en la Jefatura Provincial del Movimiento, Infanta Isabel, núm. 14, hasta las trece horas del día 25.

## TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA  
2,00, Carta de ajuste, 2,15, Apertura y presentación, 2,17, Avance informativo, 2,24, Panorama, 3,00, Telediario, 3,35, Buenas tardes, 4,15, Despedida y cierre, 6,30, Carta de ajuste, 6,45, Apertura y presentación, 6,46, Avance informativo, 6,50, La casa del reloj, 7,15, El juego de la foca, 8,00, Novela, 8,30, La prehistoria del futuro, 9,00, Telediario, 9,35, El hombre y la tierra, 10,00, Silencio, se estrena, 10,25, Boxeo (campeonato de Europa de los pesos plumas), Cannon, Tiempo para crear, Tercera edición, Despedida, oración y cierre. (Estos últimos espacios no se sabe a qué hora se emitirán, habida cuenta de la retransmisión del combate de boxeo.)  
SEGUNDA CADENA  
7,00, Carta de ajuste, 7,30, Presentación y avances, 7,31, Primer espacio, 7,45, Dibujos animados, 8,00, Furia, 8,30, Para los amantes de..., 9,30, Noticias en la segunda, 10,00, Los pintores del Prado, 10,30, Documental, 11,30, Espacio de cierre, 11,40, Última imagen.

## ALQUILERES

SE alquilan locales propios oficina o consultorio. Razón, teléfono 413052 y Ruiz de Alda, 4.

ALQUILO piso núm. 2 calle Cantarranas. Teléfono 421595.

ALQUILO piso amueblado, nuevo, céntrico, con calefacción, preferible para cuatro señoras o más. Razón, teléfono 414169.

ALQUILASE piso tres habitaciones, céntrico. Teléfono 412389.

## ENSEÑANZA

INGLES, francés, alemán turísticos; empiezan cursos. «Al Jabali Segovia no», Lareda, 18.

INGLES, 5.º y 6.º. General Básica. Eurolenguas.

INGLES, francés, alemán, cualquier curso, traducción, examen, profesorado nativo bilingüe y diplomado. Eurolenguas, Lareda, 18.

## PENSIONES Y HOSPEDAJES

SE admiten huéspedes. Tel. 421407.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

### VARIOS

AUTOCARES para bodas y excursiones. Turismos sin conductor. Sierrana, Fernández Lareda, 11, teléfonos 411447-411996.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfonos 412909 y 413627.

VENTA y alquiler de pisos. Apimosa, teléfono 413795.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

### TRABAJO

SE necesita aprendiz para cocina. Restaurante Garrido. (O. C. 2.216.)

SE necesita pinche o aprendiz de cocina. Hostal Casas, Segovia. (O. C. 2049.)

SE necesita doncella. San Agustín, 22, Segovia.

Se necesitan aprendices de comedor. Restaurante Garrido.

SE necesita señora o señorita para limpieza. Restaurante Duque. (O. C. 1805).

SE necesita chica fija, buen sueldo. Informes. Conde Sepúlveda, 19, 2.º E. Teléfono: 422085.

SE necesita cocinero. Razón: Restaurante Lago, Plaza de Franco, 4. (O. C. 2275).

SE necesita chica fija con informes. Fernández Lareda, 18, 3.º, izquierda.

NECESITO asistenta o chica fija, tardes libres. Razón, Perfumería Cabrero.

SOLAIRE—2 necesita aprendiz de camarero. (O. C. 2271.)

SE necesita empleada de hogar. Melitón Martín, 4, teléfono 411540.

SE necesita asistenta mañanas. Teléfonos 413125 y 412328.

SE necesita chico para pinche de cocina. Restaurante Duque. (O. C. 1786.)

SE necesita aprendiz para comercio. Almacenes Calderón, Cervantes, 15. O. C. 112261.

NECESITO chica fija o asistenta. Teléfono 413725.

FABRICA de transformadores y electrónica necesita nombrar delegado de ventas para la provincia de Segovia. Los interesados pueden escribir a Faelmo, c/. Tabernas, s/n., Polígono Industrial, Almería.

SE precisan oficial segunda y oficial chapista. Razón: Publicidad Races. Lareda, 16, Segovia. (O. C. 2.213.)

EBANISTA-Barnizador. Servicio Militar cumplido, se necesita en Muebles Lázaro. (buen sueldo).

SE necesita aprendiz para comercio. Casa «Cardín». Juan Bravo, 5. (O. C. 2286.)

PARA Madrid, empleada hogar, matrimonio con dos hijos, 6.000 pesetas. Llamar 413181, Segovia.

OCHO PALABRAS, 24,00 ptes. Cada palabra más, 3,00.

SE necesita asistenta, casa poco trabajo. Onésimo Redondo, 19, 2.º, derecha. Razón, de 5 a 8.

SE necesita muchacha fija o asistenta. Daoiz, 29.

### VENTAS

PARTICULAR vende piso en Colonia El Parque, La Granja, a estrenar, facilidades 10 años, tercer piso con dos orientaciones, tres dormitorios, salón, chimenea francesa, parquet, dos baños, dos terrazas, calefacción y agua caliente. Piscina, tenis, parque infantil y zonas ajardinadas. Tel., Madrid, 4022156.

VENDO Seat 600, toda prueba. Teléfono 422153.

SE vende tablero delineante con lámpara. Teléfono 415367.

SE venden seis puertas interiores para vivienda, seminuevas, dos con cristales. Teléfono 415367, sólo tardes.

VENDO 10.000 kilogramos de garbanos. Bonifacio Gozalo, Cozuelos.

LAND Rover Diesel, buen precio. Teléfono 422333.

VENDO piano manubrio, buenísimo. Julio Romero, Torrecilla del Pinar.

VENDO piso todo exterior. Santo Tomás. Teléfono 420705.

### GANADOS

VENDO chotos pardos de recría, de 2 a 6 meses. Dionisio Merino, Cuellar, teléfono 243.

VENDO 20 vacas con cría, del terreno. Arcadio Arribas, Revenga.

VENDO cerdos destete. San Vicente, 27, San Lorenzo.

VENDO cuatro vacas mestizas, buena calidad, de cuatro años, dando leche, y dos años, Molinero, Arcones.

VENDO 150 lechazos. Bonifacio Gozalo, Cozuelos.

VENDO cerdos destete de seis meses, hasta jueves 18. Redonda Nuevo, Mazaroleja.

VENDO 30 cerdos destete. Herrero Caldas, Tomillo, 3, Segovia.



## ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

## CARTA AL DIRECTOR

# GANE

## Un viaje a Benidorm para dos personas

AHORA PUEDE CONSEGUIRLO MUY FACILMENTE  
ACERTANDO QUIEN SERA LA GANADORA DEL TITULO

## MAJA DE ESPAÑA 74 y sus cuatro damas de honor

Otro viaje, a París, será sorteado entre los asistentes  
a la Gran Fiesta de Gala

¿Quiere ganar un viaje a Benidorm para dos personas, con todos los gastos pagados? Ahora puede conseguirlo muy fácilmente. Basta con que acierte quién será la ganadora del título de «Maja de España 1974» y sus cuatro damas de honor.

Solamente tiene que rellenar el cupón que va al pie y remitirlo a la Redacción de «El Adelantado de Segovia» antes del 1 de mayo de 1974.

Los que lleguen con fecha posterior no serán válidos.

Participarán en la elección las siguientes zonas nacionales:

ANDALUCIA - ARAGON - ASTURIAS - BALEARES - BURGOS - CANARIAS - CASTILLA CATALUNA - CEUTA - EXTREMADURA - GALICIA - JEREZ - LA MANCHA - LEVANTE MAR MENOR - MURCIA - MONTANA - SEGOVIA (capital) - SEGOVIA (provincia) - VASCONGADAS.

Ponga en cada línea en blanco del cupón el nombre de la zona que Vd. cree va a quedar clasificada en el lugar indicado. Recorte el cupón y envíelo hoy mismo a nuestra Redacción. Usted puede enviar tantos cupones como desee.

Queremos resaltar que no se trata de enviar votos para la elección de la «Maja de España», y sus damas de honor, pues esta misión estará encomendada a un Jurado formado por diversas personalidades. Lo que se pretende, como se ha dicho anteriormente, es que el lector (al igual que ocurre con las quinielas futbolísticas) intente acertar qué señoritas de las que vayan apareciendo en esta sección serán las que consigan los citados títulos. Naturalmente, cuantos más cupones se envíen—que corresponderán a otras tantas posibles combinaciones—mayor número de oportunidades de lograr el premio se tendrán.

El ganador del concurso será premiado con un viaje para dos personas a Benidorm, con todos los gastos pagados.

La proclamación de la «Maja de España» y sus damas de honor tendrá lugar en el Hotel Las Sirenas, en Gran Fiesta de Gala, con gran espectáculo, el sábado 4 de mayo próximo, a las 11 de la noche.

### TAMBIEN UN VIAJE A PARIS

Por otra parte, entre los asistentes al acto de proclamación de la «Maja de España 1974» se sorteará un viaje a París, para dos personas, con todos los gastos pagados. Para ello, a la entrada a la sala del Hotel Sirenas donde se celebre la Gran Fiesta de Gala, con gran espectáculo, en la noche del día 4 de mayo próximo, se entregará a los asistentes un número, que será válido para participar en el sorteo correspondiente. Aquel número que salga premiado tendrá derecho a las dos plazas para el viaje a la capital francesa.

La asistencia a la Gran Fiesta de Gala de la proclamación—en la que será obligatorio «smoking» o traje oscuro en los caballeros y vestido de

noche en las señoras—podrá hacerse por uno de estos procedimientos:

Cena y espectáculo, 800 pesetas por persona. (La entrada al local se efectuará a las diez de la noche.)

Espectáculo (con consumición), 500 pesetas por persona. (La admisión comenzará a las once de la noche.)

Como es lógico, en uno y otro caso se presentará el acto de proclamación de la «Maja de España 1974».

Reserve hoy mismo sus localidades en:

Hotel Las Sirenas - Teléfono 411898 - Segovia



He aquí a la señorita Josefina García, «Maja de la Provincia» de Segovia, que representa a su zona en la elección de MAJA DE ESPAÑA 1974.

### GANADORAS DE AÑOS ANTERIORES

1966 — MAJA GALICIA  
1967 — MAJA GALICIA  
1968 — MAJA ARAGON  
1969 — MAJA CANARIAS  
1970 — MAJA ASTURIAS  
1971 — MAJA ANDALUCIA  
1972 — MAJA MURCIA  
1973 — MAJA MURCIA  
1974 — MAJA ?

(Cortar por aquí)

### GANADORAS DEL CERTAMEN 1974

### REMITE

MAJA DE ESPAÑA: ..... D. ....  
1.ª DAMA DE HONOR: .....  
2.ª DAMA DE HONOR: ..... Calle .....  
3.ª DAMA DE HONOR: .....  
4.ª DAMA DE HONOR: ..... Localidad .....

REMITA ESTE CUPON A «EL ADELANTADO», SEGOVIA

### Plazo de información pública sobre la enajenación del sótano de la Estación de Autobuses

Aprobado por el Ayuntamiento el pliego de condiciones que regirá para la enajenación, mediante subasta pública, de la planta constituyente del último sótano del estacionamiento de autobuses, aquél ha salido a información pública a efectos de reclamaciones, estando de manifiesto en la Secretaría municipal.

### Fuente de Santa Cruz Aplazado hasta el día 27 el homenaje al Servicio de Extensión Agraria

Fuente de Santa Cruz.—El proyectado homenaje al Servicio de Extensión Agraria que iba a celebrar el Ayuntamiento de esta localidad el próximo día 20, ha sido aplazado hasta el sábado siguiente, día 27, a las 12 de la mañana. En esta misma ocasión se inaugurarán diversas obras realizadas en la población en régimen de acción comunitaria.

A dichos actos asistirán, junto a las autoridades provinciales, altas personalidades del Ministerio de Agricultura.

Sr. D. Angel Vilches González director de

«El Adelantado de Segovia»

Sr. Director:

Le agradecería la publicación de las siguientes líneas, relativas al artículo aparecido recientemente, sobre la proyectada construcción de un albergue, en nuestra sierra de Guadarrama.

«El pasado domingo, día 31, fui espectador y participante en la prueba que anualmente celebra la Sociedad Deportiva Alpina Segoviana, y gracias a cuya labor se mantiene viva la afición al deporte del esquí, en nuestra capital.

Viendo la enorme ilusión de esa masa de chavales, compitiendo denodadamente por obtener una buena clasificación en la prueba de «slalom», me viene a la memoria aquellos días ya lejanos, en que chavales, también entonces, subíamos a estas mismas pistas.

Recuerdo días duros, en que debido a la ventisca, teníamos que utilizar el autocar, cuando podía subir, para comer dentro de él. En aquellas precarias condiciones, soportadas gracias al entusiasmo propio de aquella edad, que todo lo supera, vivíamos con envidia cómo otras personas más afortunadas que nosotros, entraban en sus albergues sociales, y nos confortaba la esperanza, de que algún día, quizá nuestros hijos, pudiesen tener en la sierra, el cobijo que entonces nos faltaba.

Han pasado 30 años...y nuestros hijos, herederos del entusiasmo de sus padres, continúan la tradición de su cita semanal con la montaña, y quizá también en los días de ventis-

ca, soñarán vanamente como lo hicieron sus padres.

Es triste que Segovia, no haya podido materializar esta ilusión de tantos montañeros. Pero lo más lamentable, es que teniendo el ofrecimiento de una entidad, como la Caja de Ahorros, tan atenta en todo lo que atañe a nuestra provincia, de costear la construcción del mismo, no haya podido llevarse a cabo, por la falta de un puro trámite legal.

José A. Martín Herrero

### CABEZUELA

### Séptima etapa de la pavimentación de calles

Cabezuela.—El ayuntamiento de esta localidad ha sacado a subasta pública la ejecución de las obras de pavimentación de calles —séptima etapa— bajo el tipo de licitación de 1.443.233 pesetas. El plazo para la ejecución de las obras será de cinco meses a partir de la notificación de la adjudicación definitiva de las mismas.

### CINE DOCUMENTAL

en la Obra Cultural de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

Mañana proyección de películas deportivas.



¿Es corriente...  
que alguien sepa de ahorrar  
más que las Cajas de Ahorros?

Usted sabe que no es corriente, ni posible. Que para algo están los especialistas. Que las Cajas nacieron bajo la filosofía del ahorro, y llevan 272 años perfeccionándolo. Y eso no puede improvisarse. Cuando quiera ahorrar dinero y ahorrarse sorpresas, acuda a su Caja. Tiene mucha experiencia y deseos de servirle. Por algo, desde siempre, se llama de AHORROS.

Y si Usted, además, tiene en su Caja una CUENTA CORRIENTE, aparte de ganar seguridad y liquidez, está ahorrando activamente. Allí, su dinero está seguro, controlando y a la vez, prácticamente en su mano. Cuando quiera dinamismo y eficacia use los servicios de su Caja, coordinada con las 6.000 oficinas de España. Por algo, no lo olvide, se llaman CONFEDERADAS.

AHORRO - CUENTA CORRIENTE  
**Téngalo en Cuenta**  
en una CUENTA CORRIENTE de las...

Cajas de Ahorros Confederadas



La Organización Financiera en la que más personas confían. 24 millones de españoles se han puesto de acuerdo para depositar en ella sus ahorros.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

# Hiconsa Renta

Infórmese en: Capitán Haya, 52 Madrid-16



ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

CINE

# "DETENIDO EN ESPERA DE JUICIO", DE NANNI LOY

Nacionalidad, italiana. Título original, «Detenuto in attesa de giudizio». Productora, Documento Films, 1971. Director, Nanni Loy. Intérpretes: Alberto Sordi, Helga Anderson, Natale Nazareno.

El realizador italiano ha encontrado un registro un tanto desconcertante, pero muy personal y eficaz, para denunciar situaciones particularmente rechazables de la vida actual. En realidad lo que hace es ir hacia una versión bastante propia, bastante personal, del viejo género de la tragicomedia. Recientemente vimos su obra «Valor sin recompensa», donde atacaba la intrínseca y cruel estupidez de la guerra. Ahora, con el mismo procedimiento, nos conduce a una sarcástica reflexión sobre la estupidez también y la crueldad de ciertos métodos procesales y ciertos regímenes carcelarios. La cosa es muy seria, el tema es muy triste, pero Nanny Loy, valiéndose de actores, en este caso Alberto Sordi, de claro y seguro registro cómico, nos da una versión del

ridículo en que muchas veces es puesto un hombre en una situación patética. El personaje del film, Di Noi, ingeniero industrial italiano que trabaja en Suecia y viene con su familia a pasar unas vacaciones a la patria, es detenido en la frontera, sin saber él por qué y sin que nadie se lo pueda decir. Apartado brutalmente de la mujer y los hijos, extranjeros en el país, va rodando por cárceles, despachos y manicomios, hasta que es puesto en libertad cuando todo se ha aclarado. Y lo malo es que nunca tenemos la impresión de que Nanni Loy está haciendo demagogia, puede que exagera un poco, pero comprendemos que las cosas que le ocurren al personaje pueden sucederle hoy día a cualquier ciudadano en cualquier parte.—R. B.

## CINE-CUESTIONES

LA SEMANA

Se ha hecho público el avance de la programación de la Semana Especial de Cinematografía que se va a celebrar en nuestra ciudad con motivo del Bimilenario del Acueducto. En todo caso, y me refiero en concreto a las películas de la sesión de la noche, está bien, pero no es lo que en un principio pareció que se había dicho, es decir, que se pondrían obras de estreno en España, apuntando en concreto a las que entrarían ahora con las nuevas normas de censura. Esa parecía la idea y el propósito original, pero sin duda la realidad la ha cambiado y la Semana será, fundamentalmente, una exhibición de películas de V. O. Films (versión original), que por proyectarse en salas especiales sólo podrían ser vistas aquí en sesiones de cine-club. En todo caso—repito—los aficionados y el público en general, agradecerán esta Semana, que, según dijo el ministro Cabanillas en su discurso, se piensa que permanecerá.

OTRA SEMANA

Y hablando de semanas cinematográficas, diré que el Colegio Mayor Universitario La Alameda, de Valencia, a través de sus Aulas de Fotografía y de Cine ha organizado la I Semana Nacional Universitaria de la Imagen, en la que habrá un Salón de Fotografía y un Certamen de Cine Amateur, para cortometrajes de quince minutos de duración, con premios de cinco mil, tres mil y dos mil pesetas.

CINE AGRARIO

El director general de la Feria Internacional de la Maquinaria Agrícola, de Zaragoza, ha anunciado que en 1975 este certamen tendrá una nueva actividad, la de un Certamen Internacional de Cine Agrario. En este certamen cabrán la ecología, los problemas de la contaminación, la defensa de la naturaleza y del medio ambiente, el enfrentamiento campo-ciudad, la vida rural y sus problemas, las migraciones interiores, etc., excluyendo en todo caso la publicidad directa y evidente de productos o firmas comerciales. Fecha de celebración prevista, del 9 al 13 de abril de 1975.

MASTROIANNI

Marcello Mastroianni es tenido por uno de los primeros, si no el primero, de los actores europeos. Su próxima película abordará un tema importante al narrar el proceso de destrucción de un hombre por el mismo sistema que le ha enlucrado. El film, que se titulará «La ruina», será dirigido por Pierre-Alain Jolivet, el realizador de «La punition».

## GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL CLINICA GILA  
Accidentes de Trabajo y Tráfico  
Secuela de parálisis

Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos  
Rigideces articulares — Retracciones musculares — ARTROSIS  
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 412088  
Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde.

SAMUEL BORREGON  
Aparato digestivo. Rayos X  
Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5  
San Francisco, 32 Segovia  
Teléfono 413924

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ  
Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia. Rayos X  
Partos y enfermedades de la mujer.  
Consulta de 11 a 1  
Avenida Padre Claret, 12  
Teléfono 412222 Sanatorio, 411781

CINE ESPAÑOL

Se ha realizado algún pase en privado de la película de José Luis Borau «Hay que matar a B» y, según parece, ha quedado verdaderamente bien. Por su parte, Adolfo Marsillach ha estado en Estocolmo, invitado por la Filmoteca de aquella ciudad, para presentar su «Flor de santidad», que, como se sabe, es su primer largometraje. Otra noticia de Marsillach es que ya ha comenzado los ensayos de su serie para TVE «Silencio, estrenamos», que será realizada por Pilar Miró y de la que se espera mucho para el interés de la nueva programación del medio televisivo.

PROGRAMA

Para la semana de Pascua la programación es un poco especial. Se continúan los estrenos del sábado santo y el domingo, destacando las películas de Fleischer «Cuando el destino nos alcance», visión pesimista del futuro del hombre en el año 2022 y, de Nani Loy, «Detenido en espera de juicio», comedia sarcástica sobre los problemas de un emigrante italiano que interpreta Alberto Sordi. Estrenos propiamente dichos hay tres: «Soldado azul», de Ralph Nelson, que narra una histórica venganza, la de un jefe de la Unión que masaca a un poblado indio; «El correo del Zar», nueva versión del tema de Miguel Strogoff, por Eriprando Visconti, con John Phillip Law como protagonista, y «Qué cosas tiene el amor», con Peret, Silvia Monti y Pajares.—R. B.

## INDUSTRIA DE MUEBLES TAPIZADOS DE ZARAGOZA

en continua expansión necesita

## REPRESENTANTE

Para Segovia y provincia  
Deseamos contactar con persona componente e introducida en el ramo del mueble.  
Ofrecemos amplio catálogo con modelos competitivos introducidos en toda la península.  
Interesados dirigirse por escrito a INDUSTRIAS NOROCA, Carretera de Madrid Km. 315, Zaragoza, dando referencia de las casas que actualmente llevan en cartera.  
Se contestarán todas las cartas.

FELIPE MARTIN LOMILLOS  
Neuropsiquiatría  
Consulta, de 12,30 a 2 (excepto sábados).  
Tardes previa petición hora  
San Carlos Borromeo, 5, 3.º  
Teléfono 414100

J. L. GAONA MORELL  
Medicina interna - Rayos X  
Electrocardiografía  
Consulta diaria previa petición de hora.  
Pl. Guevara, 3.º - Telf. 413269

## PARLAMENTARIOS ESPAÑOLES, A BUCAREST

Madrid, 15.—Con destino a Bucarest ha salido esta mañana un grupo de parlamentarios españoles, que asistirán en aquella capital a la reunión de la Unión Parlamentaria, que comenzará hoy y durará hasta el día 30.

## El fraude del vino del Penedés puede trascender a otras comarcas

Villafranca del Penedés (Barcelona), 15.—El fraude descubierto recientemente en vinos de esta comarca puede trascender a otras zonas productoras de caldos, según se comenta en ambientes agrícolas y campesinos del Penedés.  
Según los mismos comentarios, el pasado año pudieron haberse dado casos de falsificación en esta misma localidad, pero debido probablemente al incremento del precio del azúcar y los buenos resultados de la última cosecha se abandonó dicha práctica por no ser rentable.

Rumores que no han encontrado confirmación apuntan que el volumen del fraude descubierto ahora podría ser superior al de toda la producción de la comarca y que parte de dicho vino podría ser embotellado en la Mancha.—Europa Press.

## Parece que también va a subir el precio de la maquinaria agrícola

Madrid, 15.—La Agrupación Nacional de Fabricantes de Maquinaria Agrícola tiene presentada ante la Administración una solicitud para subir los precios de esta maquinaria.

A finales del pasado año los fabricantes pidieron que se les autorizase el régimen de precios libres declarados, pero la Administración —a la que ahora se ha dirigido la citada solicitud de aumento de precios—no se pronunció al respecto.

El aumento experimentado por las materias primas y por los costos salariales son las dos razones principales en que se basa la petición de nuevos precios por parte de la Agrupación, que engloba a un millar aproximado de industrias.

Según las últimas estadísticas correspondientes al cierre del ejercicio de 1973, en España hay 330.400 tractores, con una potencia media de 47 caballos, 113.000 motomáquinas y motocultores y 37.000 cosechadoras de cereales, entre otras grandes máquinas.—(E. Press.)

## Posible revisión del precio del gas-oil para usos agrícolas

Madrid, 15.—El Ministerio de Agricultura, la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos y CAMPSA, mantiene negociaciones para la revisión del precio del gas-oil y otros carburantes para usos agrícolas.

En los medios agrícolas se espera que el problema pueda estar resuelto en plazo breve. Según cálculos estimativos, la subida del precio del gas-oil para agricultura, 2,70 ptas. por litro (ha pasado a costar de 3,80 a 6,50), supone una incidencia sobre el sector agrícola de casi 7.000 millones de pesetas si se toma como base el total de 2,46 millones de toneladas de gas-oil que consumió durante el pasado año, a lo que habrá de sumarse un 15 por 100, porcentaje en que incrementará este año el volumen de consumo de este carburante en el campo.

Si a ello se añaden las subidas de precio de otros carburantes —aunque en menor medida, también empleados en agricultura—, que han sido mayores que las del gas-oil agrícola, la repercusión de los nuevos precios sobre el sector se situará cerca de los 12.000 millones de pesetas, según cálculos estimativos.

A su vez, el aumento de precio registrado en los lubricantes supondrá por su parte un mayor gasto para el sector durante el presente año de unos 6.000 millones de pesetas. Concreta-

mente, la repercusión de aumentos de precio de carburantes y lubricantes de todo tipo utilizados en agricultura, se estima en 5,33 por 100 sobre los costes de producción de trigo; de 2,35 por 100 sobre la remolacha; en 3,41 por 100, sobre los del maíz, y en 5,49 por 100 sobre los de olivar.—E. Press.

## FACILIDADES PARA EL MATRIMONIO CIVIL EN ESPAÑA

Madrid, 15.—De ahora en adelante, para casarse por lo civil en España, «la declaración de soltería puede acreditarse por la declaración jurada del propio sujeto», y «para probar que los contrayentes no profesan la religión católica basta su declaración expresa, sin perjuicio de exigirse, en su caso, la prueba de haber comunicado su abandono al párroco». Esto dice una importante instrucción de la Dirección General de Registros del Ministerio de Justicia que aparece hoy en el «Boletín Oficial del Estado».

Por esta instrucción, el matrimonio civil en España —tanto para españoles como para extranjeros— va a resultar más fácil y más rápido. «En los expedientes previos al matrimonio civil —dice la instrucción expresamente—, debe evitarse toda dilación o trámite superfluo o desproporcionado con la causa». Sin embargo, no se trata de una mera aceleración de trámites o de una simplificación burocrática, aunque esto se consiga, sino de salvar el derecho de contraer matrimonio, «derecho de la persona humana que no puede ser cortado, ni siquiera temporalmente, con impedimentos y obstáculos que no tengan estricta base legal». Estos impedimentos están contradiados «con la presunción general de buena fe».

# JUNTA GENERAL 1973 DE BANKINTER

| DATOS DE BALANCE  | MILLONES | % AUMENTO |
|-------------------|----------|-----------|
| RECURSOS TOTALES: | 34.025   | 73,44     |
| - PROPIOS:        | 3.460    | 44,88     |
| - CAPITAL         | 1.993    | 5,00      |
| - RESERVAS        | 1.467    | 199,39    |
| - AJENOS:         | 30.565   | 77,47     |
| - DEPOSITOS       | 11.565   | 40,64     |
| - BONOS           | 19.000   | 111,11    |
| INVERSIONES:      | 23.793   | 110,17    |
| BENEFICIO NETO:   | 540      | 122,48    |

### POLITICA DE AMPLIACIONES

- Solamente cuando los Beneficios no son suficientes debe recurrirse a la prima de emisión para nutrir las Reservas.
- El importante aumento en los Beneficios de Bankinter en 1973 y primer trimestre de 1974 aconseja realizar una ampliación a la par en el otoño próximo.

### BANKINTER Y EL BANCO DE SANTANDER

- El impresionante crecimiento de Bankinter se debe sin duda al apoyo del Banco de Santander. Este apoyo será aún mayor en el futuro.

### NUEVAS EMISIONES DE BONOS: 25.000 MILLONES

- La Asamblea autorizó emitir hasta 25.000 millones en Bonos Bankinter.
- La última emisión, en Febrero del presente año, fue de 5.000 millones y se colocó antes del día señalado fuera del Ahorro Institucional.

### PORVENIR DE LA BANCA INDUSTRIAL

- «La Banca Industrial goza de dos importantes privilegios para la obtención de recursos: los Bonos de Caja y los Certificados de Depósitos».
- «Por lo que tal como pronostiqué, y se ve ahora confirmado por los balances de los Bancos Industriales, les espera un espléndido porvenir». (D. Emilio Botín).

| Recursos Propios |      |      |      |      |      | Recursos Ajenos |      |      |      |      |      | Recursos Totales |      |      |      |      |      |
|------------------|------|------|------|------|------|-----------------|------|------|------|------|------|------------------|------|------|------|------|------|
| millones         | 1969 | 1970 | 1971 | 1972 | 1973 | millones        | 1969 | 1970 | 1971 | 1972 | 1973 | millones         | 1969 | 1970 | 1971 | 1972 | 1973 |
| 2800             |      |      |      |      |      | 25500           |      |      |      |      |      | 27000            |      |      |      |      |      |
| 2100             |      |      |      |      |      | 19000           |      |      |      |      |      | 20000            |      |      |      |      |      |
| 1400             |      |      |      |      |      | 12500           |      |      |      |      |      | 13000            |      |      |      |      |      |
| 700              |      |      |      |      |      | 6000            |      |      |      |      |      | 6000             |      |      |      |      |      |
| 1969 = 100       | 100  | 132  | 174  | 342  | 489  | 1969 = 100      | 100  | 136  | 173  | 284  | 503  | 1969 = 100       | 100  | 135  | 173  | 290  | 502  |
| Beneficios       |      |      |      |      |      | Financiaciones  |      |      |      |      |      |                  |      |      |      |      |      |
| millones         | 1969 | 1970 | 1971 | 1972 | 1973 | millones        | 1969 | 1970 | 1971 | 1972 | 1973 | millones         | 1969 | 1970 | 1971 | 1972 | 1973 |
| 440              |      |      |      |      |      | 23000           |      |      |      |      |      | 23000            |      |      |      |      |      |
| 330              |      |      |      |      |      | 17000           |      |      |      |      |      | 17000            |      |      |      |      |      |
| 220              |      |      |      |      |      | 11000           |      |      |      |      |      | 11000            |      |      |      |      |      |
| 110              |      |      |      |      |      | 5000            |      |      |      |      |      | 5000             |      |      |      |      |      |
| 1969 = 100       | 100  | 184  | 199  | 220  | 489  | 1969 = 100      | 100  | 134  | 198  | 270  | 504  | 1969 = 100       | 100  | 134  | 198  | 270  | 504  |

EL BANCO INDUSTRIAL CON MAYORES BENEFICIOS ABSOLUTOS DE LOS CREADOS AL AMPARO DE LA LEY DE 1962



# Aquí, todos los DEPORTES

## PANORAMA

No hace mucho, la Federación de Salvamento y Socorrismo ha estado de actualidad en nuestra página deportiva. Primeramente, con motivo del acto de entrega de carnés, que presidió el presidente de la Federación Española, y poco después, por una entrevista sostenida con el mismo sobre el momento actual del Salvamento y Socorrismo en nuestra patria.

Hoy volvemos a referirnos a esta modalidad deportiva, a este que se ha dado en llamar «deporte de la caridad», ante el calendario de actividades que se tiene preparado para la temporada presente. Por supuesto, varias de estas actividades ya se han desarrollado en meses precedentes, pues se iniciaron en enero en la capital de España con el Trofeo Reyes, pero otras numerosas van a tener lugar en los meses restantes.

Las competiciones que se tienen previstas son de carácter provincial, regional, interprovincial, nacional e internacional. Un calendario muy completo, muy variado, que tiene como escenarios a diversas capitales de la geografía española, entre las que figura la nuestra, porque también algunas de las actividades a desarrollar en Segovia están, naturalmente, insertadas en este calendario nacional. Se trata de un encuentro interprovincial que ha de celebrarse en el mes de agosto y en el que participarán equipos representativos de Salamanca, Valladolid y Segovia. Una buena ocasión a la vista para que el Salvamento y Socorrismo alcance en nuestra ciudad un escalón más de esos que viene subiendo a gran ritmo, porque la Federación Provincial trabaja en firme, aunque bastante silenciosamente.

Para muchos, el Salvamento y Socorrismo todavía es un «pequeño misterio», pero sería interesante que se preocuparan a fondo de conocerlo porque estamos seguros que, en buen número, sentirían el deseo de también ser socorristas. El socorrista es una persona de la que puede depender por un instante, la vida de un herido, de un lesionado. Con los conocimientos que adquiere en los cursos que se imparten, puede tener una intervención realmente decisiva para salvar a un semejante. Y esto sólo debería bastar para que el Salvamento y Socorrismo nos atrajera poderosamente.

P. M. C.

## VELA

### El Príncipe D. Juan Carlos ganó ayer dos regatas

Palma de Mallorca, 15.—Hoy, por vez primera este año, el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, ha tomado parte en las regatas que vienen celebrándose en Palma de Mallorca, dentro de la Primera Semana Internacional de Vela, con el VI Trofeo «Princesa Sofía» en juego. Hoy, también el Príncipe se alzó con la victoria en las dos regatas en que tomó parte, encabezando de esta forma la clasificación general.

En la clase «soling», la clasificación general está encabezada, tras las dos mangas de hoy, por los daneses Andersen y Llori, a bordo del «D-1».

## BALONCESTO EN PRIMERA DIVISION

### Resultados

Breogán, 84; Pineda, 71.  
Mataró, 96; Vasconia, 68 (sábado).  
San José, 71; Vallehermoso, 77.  
Real Madrid, 114; YMCA, 78.  
Barcelona, 79; Juventud, 83 (sáb.).  
Estudiantes, 108; Náutico, 49.  
Manresa, 95; Kas, 75.  
Descansó: Círculo Católico.

### Clasificación

|             | J. | G. | E. | P. | F.   | C.   | P. |
|-------------|----|----|----|----|------|------|----|
| R. Madrid   | 22 | 21 | 1  | 0  | 2349 | 1541 | 43 |
| Juventud    | 22 | 18 | 0  | 4  | 1954 | 1557 | 36 |
| Barcelona   | 21 | 16 | 1  | 4  | 2054 | 1759 | 33 |
| Estudiantes | 21 | 13 | 2  | 6  | 1854 | 1666 | 28 |
| Kas         | 22 | 12 | 1  | 8  | 1880 | 1941 | 25 |
| Manresa     | 21 | 10 | 1  | 10 | 1804 | 1699 | 21 |
| Pineda      | 21 | 10 | 0  | 11 | 1620 | 1677 | 20 |
| YMCA        | 21 | 10 | 0  | 11 | 1633 | 1804 | 20 |
| San José    | 22 | 9  | 1  | 12 | 1700 | 1843 | 19 |
| C. C. Badal | 21 | 8  | 1  | 12 | 1568 | 1768 | 17 |
| Vasconia    | 21 | 8  | 0  | 13 | 1628 | 1692 | 16 |
| I. Mataró   | 22 | 7  | 0  | 15 | 1843 | 1915 | 14 |
| Náutico     | 22 | 5  | 1  | 16 | 1595 | 1987 | 11 |
| Valleherm.  | 21 | 8  | 1  | 15 | 1699 | 1898 | 11 |
| Breogán     | 22 | 4  | 0  | 18 | 1605 | 2049 | 8  |

### QUINIELA

**38.846 BOLETOS DE 13 ACIERTOS, A 2.768 PESETAS**

Madrid, 15.—Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondiente a la jornada, del día 14 de abril de 1974:

Columnas: 70.153.228.  
Recaudación: 350.766.140 pesetas.  
Cinuenta y cinco por ciento de premios: 192.921.377 pesetas.  
Reparto de premios:  
96.460.689 pesetas, a repartir entre 34.846 de 13 aciertos, a 2.768 pesetas.  
96.460.689 pesetas, a repartir entre 444.136 de 12 aciertos, a 217 pesetas.

## Sorteo de Primavera de «Comercios Reunidos»

En el sorteo efectuado ante notario ha correspondido el premio único, consistente en

**100.000 pts.**  
en artículos a elegir, al número  
**225.000**

Caso de no aparecer el boleto premiado antes del día 10 de mayo, se sorteará de nuevo este premio entre los mismos boletos el día 15 de mayo.

## Optica ATALAYA

Dirección Técnica: M. Sánchez

### OPTICO DIPLOMADO

- Gabinete lentes de contacto (microcentillas)
  - Control facultativo médico oculista.
  - Gabinete audífonos (siguiendo indicaciones de médicos otólogos)
- Fernández Ladreda, 18 Teléf. 41-28-28

## CARRERAS DE GALGOS EN NAVA DE LA ASUNCION

El pasado Domingo de Resurrección, como ya se había anunciado, se celebraron carreras de galgos en la pista-canódromo que la Agrupación de Cazadores de Nava de la Asunción tiene habilitada a este fin.

La asistencia fue aceptable, teniendo en cuenta que el tiempo lluvioso no acompañó a este tipo de espectáculos.

La organización acusó un ligero desfase en su programación, ajeno a su voluntad, debido en gran parte al cambio de horario sufrido la noche anterior. Las inscripciones de los 53 galgos que participaron en dichas carreras y que acudieron de las provincias de Segovia, Avila y Valladolid, finalizó a las 5,20, por lo que la primera carrera comenzó casi con una hora de retraso.

Participaron 18 galgos en primera categoría, disputando la final «Soraya» de don Félix Pérez de Fuente Olmedo (Segovia) que resultó ganadora sobre «Camino», de don Paulino Rodríguez, de Nava de la Asunción.

En segunda categoría participaron 35 galgos, disputando la final «Loreta», de don Julián Postigo, de Cantimpalos, que resultó ganadora por una cabeza en una entrada en meta muy discutida sobre «Soraya II», de don Serafín Blázquez, de Ataquines (Valladolid), «Culebra», de don Teodoro Rincón de Cantimpalos, y «Campeona», de don Jesús Martínez, de Cantiveros (Avila).

El próximo domingo, día 21, a las 5 de la tarde se celebrarán carreras de galgos en la misma pista-canódromo con trofeo donado por Garage España, concesionario de Citroën, para el ganador de primera categoría y trofeo donado por materiales de construcción Carrión para el ganador de segunda categoría; asimismo y por la organización se hará entrega de un obsequio-recuerdo a todos los galgos que disputen las finales; el acceso a presenciar el espectáculo es gratuito.

## El C. D. Cuéllar fue superior en todo momento al Ciudad Rodrigo

Merecido, desde todos los puntos de vista, el triunfo del C. D. Cuéllar sobre el Ciudad Rodrigo. Se marcó un gol en cada tiempo y en general el juego de calidad y el dominio correspondió a los segovianos, que desde el primer momento supieron imponer su ritmo de juego y su clase.

Todo el primer periodo fue de dominio cuellarano. Los avances sobre la meta contraria se repitieron una y otra vez, con disparos frecuentes, y el gol llegó en el minuto 24, tras una buena jugada de Tardón con pase a Santi, éste devolvió a aquel jugador que, ya sin detenerse, lanzó un disparo que batió irremisiblemente al meta visitante. El resto de este periodo se caracterizó asimismo por el mayor dominio del Cuéllar. El Ciudad Rodrigo realizó algunas incursiones por el área local, pero sus delanteros fueron ineficaces a la hora de disparar a puerta.

En la continuación, la salida del Cuéllar es arrolladora, pero a los pocos minutos reacciona el Ciudad Rodrigo y trata de abrir hueco en la defensa local, sin conseguirlo. Vuelve a la carga el Cuéllar, que nuevamente toma el mando, y le llega de esta forma el segundo gol, que remacharía su triunfo. Se originó en una jugada de La Riva que centró muy bien sobre Fierro para que éste colocara el balón en las mallas de Isafas.

El resto de este encuentro constituyó un dominio de los locales, que se impusieron totalmente en el centro

## LA U. E. F. A. ESTUDIARA HOY EL «CASO» CELTIC-ATLETICO DE MADRID

Hoy se celebra en Suiza la reunión de la UEFA en la que se va a examinar el asunto Celtic-Atlético de Madrid. Como ya se ha anunciado, los escoceses pretenden disputar el encuentro de vuelta en terreno neutral, proposición que naturalmente no puede ser estimada, puesto que el Vicente Calderón no ha sido escenario de violencia de ningún tipo. La UEFA tendrá que decidir las medidas a adoptar con respecto a las arbitrariedades del señor Babacan, pero esa es cuestión que nada tiene que ver con el escenario del partido.

Si la UEFA dispone de un informe auténtico, lo que sí podrá es tomar alguna medida contra quienes agredieron en el túnel de vestuarios a jugadores, directivos y periodistas.

Por si la reunión de la UEFA requiriera la presencia de algún testigo de cargo atlético, se ha desplazado el vicepresidente tercero del club, señor Santos, cuya gestión no se realizará en solitario, ya que ha sido acompañado por el presidente de la Federación Española, don José Luis Pérez Payá.

## Actividades de la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes

### CURSO DE MONITORES PROVINCIALES POLIDEPORTIVOS

Se recuerda a todos los interesados en asistir al curso de monitores provinciales polideportivos, que el plazo de presentación de instancias termina el día 20 de los corrientes a las 21 horas.

Como las instancias serán admitidas por orden riguroso de presentación y quedan pocas plazas, todas aquellas personas interesadas en asistir al curso deberán presentar la instancia con urgencia.

Como se decía en la convocatoria los modelos de instancia pueden recogerse en la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes, todos los días laborables menos los sábados de cuatro a diez de la noche.

El curso se realizará durante el mes de mayo, todos los días laborables, de 7 a 10 de la noche.

## Campeonato Provincial de Fútbol

R. SAN RAFAEL, 6;  
CARBONERO C. F., 2

Alineaciones. — Carbonero C. F.: Tomás; Llorente, Mayo, Pascual; Escobedo, Roldán; Angel, Jorge, Palacios, Marañón y Callejo.

R. San Rafael: Navas; Huerta, Mariano, Pedro; José, More; Jesús, Antonio, Morillo, Marco Antonio y Santi. En la segunda parte Isidro por Marco Antonio.

No ha tenido dificultad el equipo local para imponerse al Carbonero, e pesar que el primer tiempo terminó con el resultado de 0-1, marcado a los 40 minutos de juego, obra de Marañón.

La primera parte fue de dominio altemo, contrarrestando el equipo forastero a base de entusiasmo y fuerza la mejor clase del equipo local.

En la segunda parte cambió totalmente la tónica del encuentro, ya que el equipo de San Rafael dominó completamente a un Carbonero voluntarioso pero falto de la fuerza que demostró en la primera parte.

Una y otra vez llegaron los jugadores locales con facilidad al área visitante, dominado el centro del campo por la línea media local, donde Isidro, Antonio y More eran dueños absolutos y casi un obstáculo insalvable para los visitantes. De esta manera fueron llegando los goles locales, conseguidos por Jesús (2), More (2), Antonio y Morillo.

El segundo gol del Carbonero fue conseguido de penalti por Palacios. Arbitro del encuentro, señor Herrero Martín, que tuvo una buena actuación.

Angel Francisco

Sanchoñuño, 2; Arévalo, 1.  
Coca, 2; Olombrada, 0.

### Clasificación

|              | J. | G. | E. | P. | F. | C. | P. |
|--------------|----|----|----|----|----|----|----|
| San Rafael   | 19 | 13 | 5  | 1  | 70 | 36 | 31 |
| Valladolid   | 18 | 12 | 3  | 3  | 44 | 29 | 27 |
| Coca         | 19 | 9  | 5  | 4  | 44 | 32 | 23 |
| N. Asunción  | 17 | 7  | 6  | 4  | 37 | 29 | 20 |
| Olombrada    | 19 | 7  | 5  | 7  | 31 | 29 | 19 |
| Aguila       | 17 | 6  | 7  | 4  | 31 | 27 | 19 |
| Fuentepeyayo | 19 | 6  | 7  | 6  | 35 | 38 | 19 |
| Arévalo      | 18 | 5  | 7  | 6  | 30 | 28 | 17 |
| Carbonero M. | 19 | 6  | 5  | 8  | 34 | 37 | 17 |
| N. de Oro    | 19 | 5  | 7  | 7  | 24 | 27 | 17 |
| Chañe        | 18 | 4  | 8  | 6  | 32 | 35 | 16 |
| Zarzuela P.  | 19 | 6  | 2  | 11 | 32 | 48 | 14 |
| Sanchoñuño   | 19 | 3  | 5  | 11 | 17 | 39 | 11 |
| Cuellar      | 18 | 3  | 2  | 13 | 21 | 46 | 8  |

### GRUPO C

Base Mixta, 2; Bernuy P., 2.  
Domingo Soto, 2; Abades, 1.  
Zorrilla, 2; Monteresma, 3.  
Base Mixta, 2; U. D. Granja A, 3.  
D. Soto, 0; Bernuy Porreos, 0.  
Abades, 0; Zamarramala, 2.  
Carmen, 6; U. D. Granja B, 0.

### Clasificación

|               | J. | G. | E. | P. | F. | C. | P. |
|---------------|----|----|----|----|----|----|----|
| Monteresma    | 11 | 8  | 3  | 0  | 30 | 11 | 19 |
| Zamarramala   | 11 | 7  | 2  | 2  | 22 | 10 | 16 |
| U.E. Granja A | 11 | 6  | 1  | 4  | 21 | 17 | 15 |
| Bernuy        | 11 | 4  | 4  | 3  | 17 | 15 | 12 |
| El Carmen     | 11 | 4  | 3  | 4  | 19 | 22 | 11 |
| Base Mixta    | 11 | 4  | 2  | 5  | 18 | 16 | 10 |
| Zorrilla      | 11 | 5  | 0  | 6  | 14 | 14 | 10 |
| Domingo Soto  | 11 | 3  | 2  | 6  | 11 | 25 | 8  |
| Abades        | 11 | 3  | 1  | 7  | 12 | 20 | 7  |
| U.E. Granja B | 11 | 2  | 2  | 8  | 9  | 23 | 4  |

## DEPORTE POR TELEVISION

Televisión Española tiene previstas durante la presente semana las siguientes retransmisiones deportivas:

Mañana miércoles, a las 10,25 de la noche, desde el Palacio de Deportes de Zaragoza, Campeonato de Europa de boxeo, pesos plumas, entre el actual campeón el español Gitano Jiménez y el aspirante Elio Cottina.

El sábado día 20, por la segunda cadena, a las siete de la tarde y dentro del programa «Deporte en la 2» se retransmitirá la jornada final del torneo «open» internacional de golf desde los «links» del Club de Golf de La Manga del mar Menor, en Murcia.

El domingo día 21, a las doce de la mañana, dentro del programa «Unidad móvil», se ofrecerá desde el circuito de Martorell el XIII Campeonato Ferial de Primavera de motocross, en la categoría de 250 c.c. Seguidamente, desde el frontón de Anoeta, de San Sebastián, se televisará la final de pelota para profesionales. Finalmente, el domingo, a las ocho de la tarde, por la primera cadena, se televisará el encuentro de fútbol Murcia-Las Palmas, que se disputará en el estadio de La Condomina.

### GRUPO A

Cantimpalos, 0; Cantalejo, 2.  
Sepúlveda, 4; Ayllones, 4.  
Riazano, 2; Turégano, 0.  
Escalona, 2; Cantimpalos, 3.  
Cantalejo, 5; Cabezueta, 2.  
Pinillos, 1; Mozoncillo, 1.  
Fuenteauco-El Espinar, suspendido por la Delegación.

### J. G. E. P. F. C. P.

|             |    |    |   |    |    |    |    |
|-------------|----|----|---|----|----|----|----|
| Cantalejo   | 19 | 14 | 3 | 2  | 59 | 15 | 31 |
| Riazano     | 19 | 14 | 2 | 3  | 68 | 21 | 30 |
| Mozoncillo  | 18 | 11 | 3 | 4  | 35 | 22 | 25 |
| Escalona    | 19 | 9  | 6 | 4  | 39 | 25 | 24 |
| Cantimpalos | 19 | 10 | 3 | 6  | 29 | 25 | 23 |
| Turégano    | 19 | 6  | 7 | 6  | 31 | 36 | 19 |
| Pinillos    | 19 | 7  | 4 | 8  | 27 | 25 | 18 |
| El Espinar  | 18 | 7  | 2 | 9  | 35 | 44 | 16 |
| Ayllón      | 19 | 4  | 3 | 12 | 24 | 69 | 11 |
| Cabezueta   | 18 | 4  | 3 | 13 | 30 | 50 | 9  |
| Sepúlveda   | 19 | 3  | 4 | 12 | 20 | 46 | 7  |
| Fuenteauco  | 16 | 1  | 4 | 11 | 17 | 46 | 6  |

### GRUPO B

Zarzuela, 4; San Rafael, 5.  
San Rafael, 6; Carbonero, 2.  
Navas de Oro, 1; Chañe, 1.  
Fuentepeyayo, 5; Cuellarano, 1.  
Nava Asunción-Aguila, suspendido.  
Valladolid, 8; Zarzuela Pinar, 1.

Volante

¿muebles?  
**HERNANDO**

**CIRCULAR POR LA ACERA**

## MICHELIN

Necesita para su fábrica de ARANDA DE DUERO profesionales con afán de superación en el campo profesional:

- \* AJUSTADORES de primera y segunda para mantenimiento
- \* TORNEROS de primera
- \* TUBEROS de primera y segunda

SE OFRECE:

Trabajo inmediato y estable. Posibilidad de promoción según aptitudes. Complemento de formación en nuestras fábricas de España. Solución de vivienda para casados y solteros. Económico y comedor económicos de la empresa.

Interesados presentarse en el HOTEL COMERCIO, c/. Melitón Martín, SEGOVIA, los días 18 y 19 de abril, de 8,30 a 13 y de 16 a 20 horas. Preguntar por el Sr. Hildalgo

(Ref. I. O. (Absoluta reserva))

No gaste dinero en reparaciones. Cambie su viejo Televisor por un modelo de 1974 CICLOPE. Valoramos el viejo más que nadie.

**CICLOPE RADIO T. V.**

Valdevilla, núm. 60

Segovia



## Saigón ha cancelado las conversaciones de paz en París

Saigón, 16.—Vietnam del Sur ha anunciado hoy que había cancelado las conversaciones de paz con el Vietcong en París indefinidamente, debido a los importantes ataques comunistas en territorio de Vietnam del Sur.

"El Vietcong aún muestra indicios de tomar por la fuerza Vietnam del Sur", ha declarado el ministro de Asuntos Exteriores Young Van Bae, en una conferencia de Prensa.

"La República de Vietnam del Sur, ha dado instrucciones a su delegación en París para que suspenda su participación en las conversaciones políticas encaminadas a organizar elecciones", dijo Bae.

Vietnam del Sur dijo que volverá a la mesa de negociaciones cuando el Vietcong muestre voluntad de negociar.

El ministro de Asuntos Exteriores no hizo mención de las conversaciones militares en Saigón, que durante 14 meses han tratado de establecer una tregua de alto el fuego.

Bae manifestó a la prensa que el ataque vietcong contra Tong Le Chan, a 88 kilómetros al norte de Saigón, hace una semana, fue la razón inmediata para cancelar las conversaciones de París.—Efe-Upi.

Kissinger en la ONU:

## "NO TENEMOS OTRA ALTERNATIVA MAS QUE LA COOPERACION"

"Formamos parte de una gran comunidad en la cual la riqueza es una obligación, los recursos naturales una esperanza y la acción conjunta una necesidad"

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 15.—Henry Kissinger ha apoyado hoy firmemente ante la Asamblea General extraordinaria sobre materias primas y desarrollo la necesidad de una "cooperación entre países pobres y ricos para resolver el problema del desarrollo".

"No tenemos otra alternativa más que la colaboración", afirmó el secretario de Estado, quien plasmo estas aseveraciones de la manera siguiente: "El desarrollo requiere, por encima de todo, un espíritu de cooperación, y además la creencia de que con todas nuestras diferencias formamos parte de una gran comunidad en la cual la riqueza es una obligación, los recursos naturales una esperanza y la acción conjunta una necesidad."

Agregó el jefe de la diplomacia norteamericana que la presencia de los Estados Unidos en este foro implica el reconocimiento por parte de su país de que la actual confrontación económica tiene una magnitud tal que "no puede ser resuelta con

un mundo fragmentado en Estados nacionalistas o en bloques competitivos".

Consideró asimismo que hay seis problemas concretos que han de resolverse para "espoliar" tanto la economía como el desarrollo del mundo.

Formando un concepto que Kissinger definió como "economía global", las soluciones a tales problemas vendrán de seis puntos:

— Se precisa un abastecimiento de energía en expansión y precios equitativos.

— Es necesario que tanto productores como consumidores escapen al ciclo de exceso y escasez de materias primas que nos amenaza a todos.

— Se debe llegar a alcanzar un equilibrio entre la producción de alimentos y el aumento de población, y restaurar la capacidad para hacer frente a las situaciones de urgencia en cuanto a la provisión de alimentos.

— No se ha de permitir que las naciones más pobres queden agobiadas por una economía mundial en tensión.

— La ciencia y la tecnología se están convirtiendo en nuestro más preciado recurso dentro de una economía de escasez.

— Es preciso un sistema de co-

mercio, moneda e inversiones que apoye la civilización industrial y que estimule su crecimiento.

### AMPLIAR LOS PROGRAMAS DE AYUDA

El discurso de Henry Kissinger, muy esperado por los países del Tercer Mundo después de las intervenciones de las otras dos grandes potencias —China y URSS— la semana pasada, fue el segundo de la mañana de hoy, después del de Moktar Uld Daddah, presidente de Mauritania.

Como había hecho el ministro de Asuntos Exteriores soviético, Andrei Gromyko, y en contra de lo expresado por Peng Siao-Ping, vicepresidente chino, Kissinger defendió la actual distensión mundial como "un imperativo de la paz" necesario para el establecimiento de un nuevo orden internacional.

"Pero la paz es más que ausencia de guerra", dijo, y añadió que debe ser ennoblecida por la realización de aspiraciones humanas "como las que se propone la presente Asamblea de la ONU".—Efe.



## GOOD BYE, GOLDA

En estos días de la Pascua, entre el pan ácimo y la salsa sagrada, Israel despidió a Golda Meir. Una crisis de gobierno provocada por un debate sobre la altura de la tecnología israelí—habría que preguntarse dónde nacen las crisis políticas en los pueblos árabes—se la ha llevado.

Con Golda Meir desaparece por ahora de la escena pública de Palestina una de las figuras más importantes de su Política.

Se olvida, mientras se ha visto su maciza figura de vieja campesina extremeña, fumando ese cigarrillo que siempre he dicho que era de Ducados, toda la heroica historia de esa rusa enorme, que lo ha conocido todo, maestra en Norteamérica, guerrillera de la primera hora de Israel, acostumbrada a llevar granadas en el capacho, a discutir en el despacho del rey Abdullah, en las cancellerías, en la ONU, creadora de Haganna, líder político, ministro de Asuntos Exteriores, presidente del Gobierno de su país.

Dice que trabaja veinte horas al día y que se hace ella misma sus comidas, cosa que no tiene ninguna ciencia. Dice que todos los judíos son una parte de su familia, y que siente fuerte simpatía por los árabes, que si cultivasen un poco más sus dotes naturales podrían llegar a ser un gran pueblo.

No pierde jamás la serenidad. Y ahora, en la cumbre de su edad y su experiencia, dimite sencillamente, y espera que su pueblo consiga sus gobernantes por el ejercicio de la democracia, aunque Ben Gurion ya no exista.

Golda Meir, una gran estadista, sabrá seguramente volver a su domicilio particular y hasta es posible que vuelva a regir el país, si Dios y su pueblo quieren.

Golda Meir es una de esas señoras tremendas que salen de vez en cuando, capaces de cosas que no son la norma general en su género ni mucho menos.

## Fábrica de piensos (marca nacional)

necesita

Delegado de ventas para Segovia y Avila

(Residir en Segovia)

Exigimos: Referencia

Dotes de organización

Conocimiento del mercado

Carnet de conductor

Ofrecemos: Buenos ingresos

Inclusión en plantilla

Seguridad Social

Interesados: Diríjanse por escrito a

PUBLICIDAD ULTRALAS (ref. 602)

Bajada Carmen, 2 - SEGOVIA

ABSOLUTA RESERVA PARA COLOCADOS

## PERSONAL TECNICO DOCENTE PARA FORMACION DE ADULTOS

La Dirección General de Promoción Social del Ministerio de Trabajo, anuncia convocatoria para contratar 25 TECNICOS DOCENTES, Grupos B y C y MONITORES con carácter de colaboradores del Servicio de Acción Formativa, para impartir enseñanzas en:

### IDIOMAS

(Inglés, Francés o alemán)

#### CONDICIONES:

- Nacionalidad española (podrán ser consideradas las instancias de extranjeros residentes en España, en el caso de que no puedan cubrirse plazas con los aspirantes de nacionalidad española).
- Mayores de 21 años.
- Servicio Militar o Social cumplido (o exento).
- Titulaciones: Licenciado Universitario, Ingeniero o Arquitecto Superiores, para el Grupo B; Perito, Ingeniero Técnico o Diplomado de Escuela Universitaria, para el Grupo C; Bachiller Superior para Monitores (para los extranjeros se exigen titulaciones de nivel equivalente).
- Experiencia profesional técnica o docente en aplicaciones del idioma correspondiente.

PLAZO DE SOLICITUD: Hasta el 29 de abril de 1974.

INFORMACION, BASES DE CONVOCATORIA Y DOCUMENTACION DE SOLICITUD: Pueden obtenerse en las Gerencias Provinciales del Servicio de Acción Formativa-PPO, o escribiendo a la Gerencia Nacional de dicho Servicio, Bretón de los Herreros, 41 - Teléfono 253 74 00 - MADRID-3.

SAF/PPO

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA San Agustín 7. Apartado 11

### BOLETIN DE SUSCRIPCION

Don ..... de profesión ..... con domicilio en ..... calle de ..... número ..... piso ..... se SUSCRIBE al diario EL ADELANTADO DE SEGOVIA, por un ..... prorrogable indefinidamente mientras no avise su baja en la Administración. a ..... de ..... de 19...

(Firma)

### ¿LE HUELEN Y SUDAN LOS PIES?

## PORQUE USTED QUIERE

**LAS PLANTILLAS DESODORANTES H. DURAN ELIMINAN EL SUDOR Y LOS DESAGRADABLES OLORES DE LOS PIES. RADICALMENTE Y PARA SIEMPRE.**

Las plantillas desodorantes H. DURAN purifican el sudor, eliminando radicalmente los malos olores de los pies, al tiempo que proporcionan una inigualable sensación de bienestar. Su uso se hace especialmente aconsejable para personas propensas a sudar abundantemente, sobre todo en las épocas de más calor. Las plantillas desodorantes H. DURAN actúan igualmente con óptimos resultados sobre juanetes, callos, pies calcinantes y agotamiento. Decídase ahora mismo a utilizar las plantillas desodorantes H. DURAN y se evitará para siempre ese viejo problema que tanto le preocupa: el sudor y olor de los pies. Con garantías certificadas.

CONSULTE LA OPINION AUTORIZADA DEL FARMACEUTICO.

### ¿PADECE REUMATISMO?

## PORQUE USTED QUIERE

**LAS PLANTILLAS ANTIRREUMATICAS H. DURAN ELIMINAN LOS MOLESTOS DOLORES REUMATICOS. RADICALMENTE Y PARA SIEMPRE.**

Las plantillas antirreumáticas H. DURAN purifican y regeneran el ácido láctico y sudorífero, eliminando radicalmente, mediante uso permanente, el ácido úrico y haciendo desaparecer total y completamente los dolores reumáticos de todo el cuerpo. Las plantillas antirreumáticas H. DURAN actúan igualmente con óptimos resultados sobre varices, sabañones, grietas, hinchazones, deformaciones de los pies y cansancio-agotamiento, reforzando el sistema circulatorio. Tenga la seguridad de que usando permanentemente las plantillas antirreumáticas H. DURAN conseguirá la felicidad corporal que tanto desea. Con garantías certificadas.

CONSULTE LA OPINION AUTORIZADA DEL FARMACEUTICO.

**CENTRO FARMACEUTICO CASTELLANO, S.A.**  
Domingo Soto, 3  
Telf.: 41 48 96 (5 líneas)  
SEGOVIA



# EDUCACION Y CULTURA

## EL PORQUE DE LOS PARQUES NATURALES

### LA NECESIDAD DE SALVAR LA NATURALEZA

Es indudable que la acción del hombre sobre la Naturaleza ha sido y sigue siendo muchas veces nefasta, de balance total claramente negativo para la última. La situación ha llegado hasta tal punto que se ha hecho necesaria, y por desgracia imprescindible, la creación de parques naturales, que conserven los enclaves de Naturaleza salvaje que va dejando detrás suyo, la civilización tecnológica actual y que son cada vez menos, en número y extensión.

Realmente, dado el incremento mundial de parques naturales en el momento presente, parece interesante el plantearse cuál es su importancia y finalidad.

Es evidente que la finalidad más inmediata, y en ello radica su principal importancia, que persigue la creación de parques naturales en el mundo, es la protección y conservación

de zonas cuyo interés ecológico así lo requiera. Este interés puede ser debido a que se trate de ecosistemas de una notable riqueza biológica, que hayan alcanzado la estabilidad (el «climax», dirían los ecólogos) a lo largo de millones de años; o bien de ecosistemas cuyas características particulares les diferencien claramente de los demás y los hagan representati-

vos para la visión que debiera tener el hombre de la naturaleza. Otro interés que presentan algunas zonas que son o debieran ser parques naturales radica en que, con frecuencia, constituyen, el hábitat típico de especies de animales y plantas que se hallan en peligro de extinción o de rarefacción. Otras veces, el simple elemento paisajístico, aunque sea puramente geológico (tal es el caso del Gran Cañón del Colorado), basta ya para aconsejar la conversión de la zona en parque natural.

#### COMPRENDER LA NATURALEZA

Pero la conservación de ecosistemas, de especies y del elemento paisajístico, a pesar de ser la finalidad primordial de un parque natural, no es su única misión. Es muy importante el considerar otros tres aspectos de gran importancia para la creación de parques naturales. Tales son su valor científico, educativo y estético.

El valor científico de los parques naturales es sumamente elevado, y ello es debido precisamente a que se trata de zonas en las que se puede decir que todavía actúan las leyes de la naturaleza, que no han sido alteradas por el hombre. Sin temor a equivocarnos, podemos afirmar que la comprensión de la naturaleza por el hombre ha ido avanzando a la par con la creación de parques naturales y reservas biológicas. Un segundo aspecto, muy interesante desde el punto de vista científico, de los parques naturales es que constituyen lo que se ha dado en llamar «banco de genes», es decir, reservas de material genético, de la variabilidad hereditaria, de numerosas especies, tanto animales como vegetales. Este aspecto es sin duda muy importante parte de la información acumulada en el material genético a lo largo del proceso evolutivo de las distintas especies. Esta pérdida, posiblemente, no podría ser reparada de no existir esos bancos de genes que son los parques naturales. De hecho los parques naturales conservan a los animales y las plantas, que son los depositarios de ese material genético, de esa información hereditaria acumulada a través de millones de años, que constituye el patrimonio natural de cada especie.

Otra fuente de interés científico de los parques naturales reside en que al conservar los ecosistemas natura-

les se permite al ecólogo estudiar cual puede ser la forma ideal de explotación racional de la tierra, la mejor manera de aprovechar al máximo los recursos naturales, deteriorándolos en un mínimo.

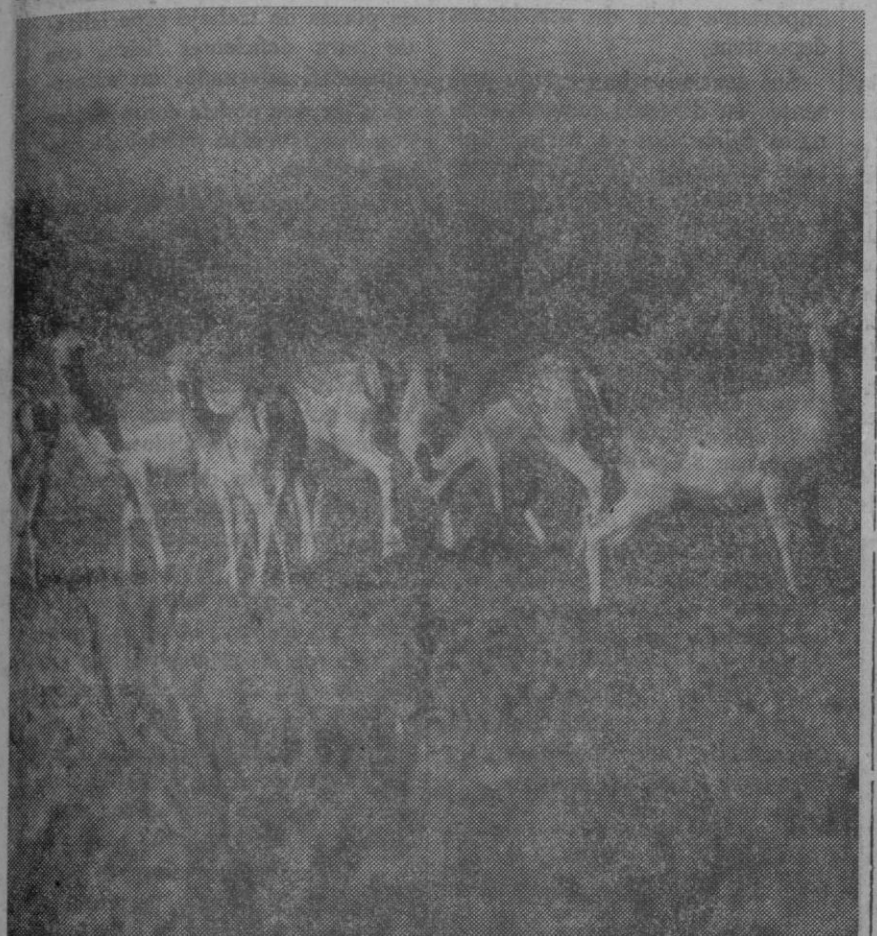
Desde el punto de vista de la educación, es indudable que los parques naturales constituyen un medio de primera calidad a la hora de inculcar a las nuevas generaciones a comprender cual debe ser el puesto del hombre dentro del contexto general de la naturaleza. Hay parques naturales —particularmente algunos de Norteamérica, como el Yellowstone National Park, el primero que se creó— cuya finalidad es poner a la gente en contacto íntimo con la naturaleza, a la vez que se preservan de cualquier tipo de degradación las riquezas naturales que contiene. Es claro que en todos los parques naturales debería concederse mayor importancia a esta finalidad educativa.

Tampoco cabe negar el valor estético de los parques naturales. Al contrario, debemos revalorizar la profunda estética de los habitats salvajes. La naturaleza es bella y la belleza está integrada en el alma humana. Simplemente esta razón, bastaría para justificar la creación de parques naturales.

De todo lo dicho es fácil deducir que el número de parques naturales de una nación y toda acción a favor de los mismos constituyen un claro índice de la cultura de la misma.

Consciente de todos los problemas que plantean los parques naturales la Fundación Osborne ha anunciado que este año, y en su segunda convocatoria, el Premio Osborne para la defensa de la naturaleza se centra sobre el tema «Defensa, conservación y creación de parques naturales».

Sólo nos resta recalcar la gran importancia que poseen los parques naturales en cuanto a protección de ecosistemas y de especies. Para ello recurriremos a una de las resoluciones adoptadas en el Tercer Congreso Internacional del WWF (Fondo Mundial para la Conservación de la Naturaleza), celebrado en Bonn en octubre del pasado año. En dicha resolución se dice: «...Los parques nacionales y otras zonas protegidas forman la columna vertebral de la conservación de los habitats naturales y de las poblaciones indígenas de los animales y plantas silvestres de todo el mundo...»



«En todos los órdenes, los parques naturales contribuyen a conservar una mayor cantidad y calidad de la vida animal...» En la fotografía, gamos en completa libertad animan el paisaje del Coto de Doñana (Huelva).

## España invierte poco en enseñanza

España tiene que hacer un enorme esfuerzo si desea lograr niveles adecuados en el campo de la enseñanza. «La relación de analfabetos» señala un estudio publicado en el «Boletín de Londres» del Banco de Bilbao—muestra una situación bastante deficiente de nuestro país; sin embargo, hay que tener en cuenta que en los últimos años esta cifra ha disminuido entre la población joven, si bien, al no limitarse la edad en las estadísticas internacionales, está incluida la población mayor, que no se beneficia ya de las campañas de alfabetización. Según una estadística, francesa, el porcentaje de analfabetos sigue siendo en España del 13,3 por ciento, mientras que en los países de Europa Occidental—excepción hecha de Italia, que tiene el 9,3 por ciento—el porcentaje queda debajo del 3 por ciento, igual porcentaje se señala para Canadá, Japón, Estados Unidos y la Unión Soviética.

En los gastos públicos en enseñanza España figura en una posición muy baja, con el 2,2 por ciento sobre el PNB, mientras Marruecos, por ejemplo, figura con el 4, Francia con el 4,5 e Italia con el 4,3 por ciento. El número de diplomados superiores era en España, en 1969, de 51 por cada 100.000 habitantes, mientras que en Portugal había 54, en Turquía 69, en Francia 177 y en Alemania Occidental 229.

«Hay que hacer constar—dice el «Boletín de Londres», del Banco de Bilbao—la reserva ante las cifras comparativas de diversos países... De todas formas, los datos obtenidos proporcionan una visión relativa que permite una comparación más o menos aproximada».

## «El futuro de los grandes diarios españoles visto por sus directores»

Clausura del II Ciclo de Información en el Colegio Mayor Alcor, de Madrid

Con la novena y última mesa redonda ha sido clausurado en el Colegio Mayor Alcor, de Madrid, el II Ciclo de Información y Opinión Pública, que ha venido desarrollándose estas últimas semanas.

Esta última mesa redonda versó sobre «El futuro de los grandes periódicos españoles visto por sus directores».

Participaron en ella Luis María Anson, de «ABC»; Aquilino Morcillo, de «Ya»; Emilio Romero, de «Pueblo»; Horacio Sáez Guerrero, de «La Vanguardia»; y Manuel González Barandiarán, de «La Gaceta del Norte». Actuó de moderador Manuel Blanco Tobío.

Se analizó la posible causa de la crisis de la prensa diaria en el mundo y se señaló que el primer factor de esa crisis era la aparición del medio televisivo. El futuro y la solución para los problemas de los diarios estará en crear un periodismo explicativo, en cuyo terreno no mediará la competencia de la televisión.

Otros participantes afirmaron que la inestabilidad económica de la empresa periodística, cuyos gastos crecen en proporción geométrica, mientras los ingresos lo hacen en proporción aritmética, es la razón de esa crisis, que es, por otra parte, un fe-

## VEINTE PLAZAS PARA LICENCIADOS UNIVERSITARIOS O TECNICOS DE GRADO SUPERIOR

Convocadas por el Servicio de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos

Los minusválidos, en igualdad de condiciones, tendrán preferencia en la selección

Madrid, 16.—El Servicio de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos de la Seguridad Social convoca veinte plazas de técnicos en asistencia, formación y empleo de minusválidos.

Los candidatos habrán de reunir los siguientes requisitos: Ser español con 21 años cumplidos; servicio militar o social cumplido o exento; poseer título oficial de Licenciado Universitario o Técnico de Grado Superior, expedido por el Ministerio de Educación y Ciencia, (preferencia: ingeniero, licenciado en Derecho o en Ciencias Económicas); tener buena salud; no poseer antecedentes penales, ni haber sido separado de organismos del Estado, Provincia, Municipio, Organismo Sindical, o del Movimiento.

Las funciones a desempeñar, serán las de promover y coordinar la recuperación y rehabilitación de minusválidos; y la investigación y desarrollo científico y técnico en relación con las funciones del servicio.

Se ofrece un trabajo de gran interés social, en un servicio de nueva creación, una retribución acorde con la titulación requerida y las funciones exigidas, inclusión en el Régimen General de la Seguridad Social, in contrato de trabajo hasta el 31 de diciembre de 1978, prorrogable en su caso y un período de capitulación en servicio.

### Oposiciones E. G. B.

Pídanos hoy mismo información e instancias, o, directamente:

— Las contestaciones de las pruebas a) y b) completas, o por áreas, o bien sólo las asignaturas sueltas que desee de cada área.

— Ciencias de la Educación.

— Programación unidades didácticas.

— O todo de una vez y, en cualquier caso, le atenderemos a vuelta de correo, contra reembolso de la cuarta parte de su importe.

ACADEMIA N. POLITECNICA. Generalísimo, 60; Teléf. 219112, Salamanca. También en Carretera S. Jerónimo, 11, Madrid (aquí no por carta).

¿muebles?

**HERNANDO**

## DINERO A LOS AGRICULTORES CON SU SOLA FIRMA



Ahora el Banco Hispano Americano concede créditos al agricultor y al ganadero en condiciones completamente nuevas. Las mejores que ha ofrecido en setenta años de operaciones.

Créditos con la sola firma de usted y firmando una sola vez, hasta 300.000 pesetas. A devolver en uno, dos, tres y hasta en cinco años.

Visítenos o recorte y envíenos la carta impresa en la parte inferior.

Le contestaremos enseguida desde nuestra Sucursal más próxima a su casa.

Servicio de Información a Domicilio  
BANCO HISPANO AMERICANO  
Oficina Principal:  
Avda. Fernández Ladreda, 10 Segovia

Distinguidos amigos:

Interesándome su ofrecimiento señalo con una cruz la clase de crédito que deseo:

- ☐ Crédito para maquinaria agrícola.  
☐ Crédito para mejora de finca.  
☐ Crédito Campaña, para siembra, gastos, etc.  
☐ Crédito para comercializar cosechas.  
☐ Crédito ganadero.  
☐ \_\_\_\_\_ otros

Como estoy enterado de que tienen ustedes un Servicio de Información a Domicilio, les indico a continuación, con otra cruz, cómo prefiero ser informado:

- ☐ Prefiero que me informen por carta.  
☐ Que me visiten personalmente.  
☐ Que me llamen por teléfono al número \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_

Quedo en espera de las prontas noticias de ustedes.

NOMBRE Y APELLIDOS \_\_\_\_\_

CALLE \_\_\_\_\_ N.º \_\_\_\_\_

PUEBLO O CIUDAD \_\_\_\_\_

PROVINCIA \_\_\_\_\_

**BANCO HISPANO AMERICANO**

Aprobado Banco España nº 7.515

### HOTEL EN BENIDORM

Próxima inauguración — NECESITA PERSONAL

- Gobernanta
- Camareras comedor
- Camareras pisos
- Barman
- Lenceras
- Recepcionistas

Interesados, dirigirse al HOTEL CABALLO DE ORO  
Departamento de Personal. C/. Kennedy, s/n. Teléf. 851214  
BENIDORM (Alicante) (O. C. núm. 1.446)



# 900.000 españoles con deficiencias físicas que dificultan o limitan sus actividades normales

Constituyen para el país un lastre de cierta importancia

La Asociación Nacional de Inválidos Civiles funciona como único órgano nacional capacitado para su defensa moral y material

Existen en España unos novecientos mil ciudadanos con deficiencias físicas que dificultan o limitan sus actividades normales. Cifra tan elevada de disminuidos físicos, muchos de ellos sin redimir por la propia sociedad a la que pertenecen, constituyen para el país un lastre de cierta importancia. Incorporar estos hombres y mujeres a la vida activa, en plenitud de todos sus derechos, es una meta hacia la que debemos tender todos los españoles.

Canalizadora de estos esfuerzos es la Asociación Nacional de Inválidos Civiles, creada como único órgano capacitado en el ámbito nacional, para la defensa moral y material de los inválidos civiles españoles. Esta Asociación quedó realmente constituida a mediados del año 1961. La gran preocupación de ANIC es resolver el problema de la colocación de sus asociados, siendo preciso convencer a todos los que invalidez y trabajo no son cosas opuestas.

## FINES DE ANIC

Entre los fines genéricos de la Asociación y establecimiento una necesaria síntesis, podemos consignar los siguientes:

—Establecer los medios adecuados para el conocimiento, estudio y divulgación de los problemas de orden moral, médico, económico y social de los inválidos.

—Plantear y buscar soluciones a los problemas de prevención y recuperación del deficiente, recabando la colaboración de los organismos y entidades que se ocupan de ello y coadyuvando con la acción de los mismos.

—Recabar normas protectoras en el orden laboral y profesional que faciliten y aseguren un empleo adecuado al deficiente físico que pueda desempeñarlos y elimine las trabas injustificadas que actualmente lo vienen impidiendo.

—Lograr el establecimiento de oficinas especializadas para proporcionar el adecuado empleo a los deficientes físicos.

—Crear y fomentar el desarrollo de talleres, centros de artesanía, trabajo doméstico y cuantos medios sirvan para incorporar al deficiente físico español a la vida social a través de un trabajo.

—Promover la creación de servicios adecuados para el desarrollo moral, cultural y social, a través de la cultura, el arte y el deporte.

—La asistencia y sostenimiento de los deficientes físicos absolutos permanentes, a través de pensiones, residencias y cualquier otro medio que les aseguren una vida digna.

—Relacionarse y colaborar con cuantas Instituciones nacionales o extranjeras que persigan fines análogos o complementarios.

## NECESIDADES ACUCIANTES DE ANIC

La Asociación, que agrupa en la actualidad a más de cien mil inválidos, cuenta con necesidades diversas, amplísimas y acuciantes que también en forma muy sintética y como más urgentes relacionamos a continuación:

—Proporcionar al disminuido físico una ocupación adecuada a su limitación, previa autorización y apoyo para la organización de oficinas en la que pueda determinarse el puesto idóneo para cada uno.

—Reconocimiento de preferencia en trabajos no especializados a los afiliados con probada aptitud para ello.

—Creación del número suficiente de talleres-escuelas y centros de formación o de readaptación profesional.

—Debida vigilancia médica y pedagógica del deficiente físico colocado para que pueda gozar de oportunidades de acceso al trabajo en sus categorías superiores.

—Creación de residencias donde puedan vivir o ser atendidos los disminuidos físicos que no pueden habitar con sus familiares.

—Confeccionar programas de enseñanza, teniendo en cuenta los problemas especiales que concurren en la infancia que sufre limitaciones físicas, a fin de que reciban la preparación adecuada a su edad, capacidad, aptitudes e intereses.

—Recabar un porcentaje de becas en el que, simplificando sus requisitos y tramitaciones los deficientes físicos encuentren oportunidades para adquirir unos conocimientos que compensen su limitación.

—Evitar por todos los medios mediante financiación en las compras de aparatos ortopédicos, sillas de ruedas, etc., que deficientes físicos permanezcan postados en sus lechos.

—Se exija en oposiciones y colocaciones certificación de la capacidad requerida para la función concreta a desempeñar, pero no la ausencia genérica de defecto físico.

—Se exija en oposiciones y colocaciones certificación de la capacidad requerida para la función concreta a desempeñar, pero no la ausencia genérica de defecto físico.

## FORMACION PROFESIONAL

Desde el primer momento ANIC ha dedicado especial atención a la formación profesional de sus asociados. Bien en centros propios, en talleres-escuelas o con la dotación de becas para instituciones y entidades, suman ya varios millares los disminuidos físicos que han podido integrarse con plenitud de derechos en la comunidad laboral española.

ANIC ha creado y tiene en funcionamiento tres centros de formación profesional, aprobados por el Ministerio de Trabajo, en Madrid, Toledo y Cuenca.

—El primero está destinado a la formación en radiotecnología, electricidad del automóvil, cableadores, mecánicos ortopédicos, montadores y reparadores de televisión.

—Por lo que respecta al segundo, que funciona en régimen de internado, se imparten enseñanzas y conocimientos de grabado, damasquinado, alfombras, bordados y repujados en cuero y marquetería.

—Constituye función del tercero la enseñanza de sastrería y confección.

—Por todos ellos y desde el año 1963 han pasado un elevado número de alumnos a través de los numerosos cursos igualmente celebrados, complementados en cuanto a dicha formación con los asistimos impartidos en Barcelona, Albacete, Jaén, Zamora y en la Obra Social de la Gran Promesa de Valladolid. Al margen de lo expuesto, ANIC ha provisto a través del Ministerio de Educación y Ciencia varios millares de becas para estudios por correspondencia, así como para el Instituto de Readaptación de Carabanchel (Madrid).

A esta actividad formativa hay que añadir la que se realizan en los talleres-escuela montados por algunas Delegaciones Provinciales de ANIC y entre las que cabe destacar:

—Taller de objetos de asta, en Madrid.

—Taller de artículos de plástico, en Albacete.

—Talleres de confección en Valencia, Almería y Cuenca.

—Talleres de Radio y TV., en Burgos.

—Talleres de radiotecnología, relojería, electromecánica, zapatería y costura, en Bilbao.

—Taller de imprenta y artes gráficas, en Zaragoza.

—Taller de construcción y reparación de cochecitos, en Cádiz.

## AYUDA SOCIAL

La ayuda desplegada por la Asociación abarca toda la amplia gama de necesidades que afectan a los disminuidos físicos: prótesis, sillas, coches a motor y vehículos, medicamentos, formación profesional, colocaciones, asistencia médica y jurídica, becas, prestaciones económicas, etcétera.

Desde su constitución ANIC ha atendido miles de casos en la gestión y ayuda a asociados, al margen de la labor general de protección y estímulo. Así se lle-

van repartidos un elevado número de coches, sillas de ruedas y numerosas prótesis.

En el aspecto médico la Asociación tiene en funcionamiento el Centro de Parapléjicos (Instituto Guttmann) en Barcelona y un ambulatorio en Murcia.

## COLOCACIONES

Es de tener en cuenta a este respecto que el disminuido físico, si se le coloca en un puesto adecuado, proporciona incluso mejor rendimiento que quien carece de limitaciones, ya que el afán de superación que lleva consigo es una baza positiva a la hora de encomendarle un trabajo apropiado y digno.

No obstante lo expuesto resulta igualmente evidente las dificultades y obstáculos con que

ANIC se enfrenta para el desarrollo de su labor en este apartado. Pese a las mismas se ha conseguido, a lo largo de estos años de colocación en organismos y empresas de un gran número de asociados, quienes han ratificado con su actuación la confianza inicial de aquellos que los emplearon.

Por otra parte la Asociación ha establecido por la práctica totalidad del territorio nacional, una serie de servicios entre los que cabe destacar aparcamientos vigilados, vendedores de lotería fraccionada, kioscos en la vía pública, etc., en los que encuentran acomodo varios millares más de disminuidos físicos. Por otra parte igualmente todas las Delegaciones Provinciales de

ANIC cuentan ya con el correspondiente servicio de lotería fraccionada y se dispone asimismo de servicios médicos y jurídico-social, cubriendo también una importante serie de actividades deportivas.

Sus asociados han estado presentes en diversos juegos nacionales celebrados en varias capitales españolas, así como en los internacionales para parapléjicos en Stoke Mandeville (Inglaterra). Copas, trofeos y otras distinciones, han rubricado en numerosas ocasiones la excelente preparación física de estos disminuidos que como ocurrió en la citada localidad inglesa, han tenido que competir con representantes de 35 países.

En el aspecto internacional o de relaciones con otros países, la Asociación pertenece a la FIMITIC, con la que mantiene permanente y constante relación asistiendo a las reuniones celebradas por aquéllas en Berlín, Oslo, Basilea y Amsterdam, efectuándose intercambios internacionales de vacaciones de inválidos, con Austria, Alemania, Dinamarca y Suiza.

## APOYO Y COLABORACION

Ayudar a la Asociación Nacional de Inválidos Civiles a resolver sus necesidades, no sólo responde a evidentes razones de justicia social, sino que viene también impuesto por un elemental e inteligente sentido previsor, ya que cualquier persona puede

verse afectado o disminuida físicamente, en determinado momento. Todos, pues, deben colaborar en:

—La reserva de un porcentaje de plazas de trabajo especializado para deficientes físicos con capacidad adecuada, en empresas a las que podría compensarse con desgravación parcial de cargas sociales.

—Ordenación de un sistema de trabajo a domicilio, debidamente remunerado, para grandes inválidos.

—Supresión o aminoración de impuestos en las actividades comerciales o industriales patrocinadas por ANIC y personalmente llevadas por inválidos.

—Elevación de las cuantías por ayuda familiar para aquellos que cuenten con deficientes físicos.

—Que en los proyectos que afectan a los inválidos, cualquiera que sea el organismo que los elabore, sea oída la Asociación.

—El permanente apoyo de todas las autoridades, con la concesión de servicios y facilitación de medios, que puedan ser atendidos por los disminuidos físicos.

—Lograr y proclamar el convencimiento para las empresas y la sociedad en general, de que el inválido colocado en un puesto apropiado de trabajo, produce un rendimiento que en nada tiene que envidiar y que en muchos casos supera, al del ciudadano que no padece deficiencia alguna.



## SUCESOS Joven asesinada en Llerda, al parecer por su propio hermano

Llerda, 15.—Con golpes de piedra en la cabeza, fue hallado hoy el cuerpo sin vida de una joven que había salido a pasear con su hermano, del cual se sospecha que sea el autor de la muerte de la muchacha, puesto que fue encontrado, por la Guardia Civil, escondido en las proximidades de La Bisbal del Penedés con unas lesiones en los brazos que se cree que se provocó él mismo con intención de quitarse la vida.

La joven muerta, María Mercedes Ribas de Barros, contaba 19 años de edad, su hermano Antonio, tiene 17. El cadáver de la joven fue encontrado en una urbanización situada entre las localidades de Las Pesas y Albiñana.

Los padres de estos hermanos, inquietos al ver que sus hijos no regresaban del paseo, avisaron a la Guardia Civil, que encontró el cadáver de la muchacha en el llamado barranco «Masabornet», y, junto al cuerpo, una piedra ensangrentada, unos guantes y varios objetos personales. Más tarde, encontraron al joven.—Cifra.

## Dos muertos al ser arrollados por un turismo

Sevilla, 15.—Dos personas han resultado muertas al ser atropelladas en la carretera de Sevilla a Huelva, por el coche de turismo SE-1465-B, conducido por Fernando Fernández Díaz, de 38 años de edad, domiciliado en la calle Virgen Clemente, 2, de esta ciudad.

Ocurrió el accidente, en las proximidades de Sevilla, en el tramo comprendido entre esta ciudad y «La Panoleta». Las víctimas fueron, Gregorio Herreuelo Blanco, de 20 años de edad, domiciliado en la localidad onubense de Valverde del Camino, y Manuel Domínguez Marín, de 21, que vive en Sevilla.

El primero falleció en el acto, y Manuel Domínguez sufrió gravísimas heridas, de las que murió a poco de ingresar en el centro de traumatología de la Seguridad Social, a donde fue trasladado.—Cifra.

## Fallece el capataz de un paso al finalizar la procesión

Ecija (Sevilla), 15.—El capataz de un paso de una cofradía de Ecija, que había efectuado el desfile procesional en la madrugada del Viernes Santo, falleció cuando acababa de dirigir la entrada de la imagen en su templo de San Gil, de esta ciudad.

Se trata de don Pablo Gutiérrez Taguas, de 57 años, vecino de Ecija, capataz del paso de la Virgen de la cofradía del Cristo de la Salud, quien después de dirigir el paso de la imagen durante todo el recorrido procesional, una vez que llegó a su templo, cayó al suelo, inconsciente, al sufrir un infarto de miocardio.

Varios cofrades de la Hermandad prestaron al infortunado capataz los primeros auxilios y lo trasladaron a una clínica de urgencia de esta ciudad, donde falleció a los pocos instantes de ingresar.—Cifra.

## EMPLEADO DE HOGAR:

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le concede una asignación económica por constancia, de 1.000 pesetas, si lleva cinco años de permanencia y cotización ininterrumpida con un mismo jefe de familia; si éste es titular de familia numerosa, el referido periodo se reduce en un

25 ó un 50 por ciento

## Próxima inauguración de MOTOR CASTILLA Automercado

José Zorrillo, 119

Segovia

## SEGURIDAD, RAPIDEZ, ECONOMIA: Prestigian a nuestra olla en el mundo entero.



Olla a presión

**Magefesa**

Lo práctico hecho bello